

Uradni list Republike Slovenije



Internet: www.uradni-list.si

e-pošta: info@uradni-list.si

Št. **106** Ljubljana, četrtek **30. 7. 2020**

ISSN 1318-0576 Leto XXX

VLADA

2000. Uredba o spremembah in dopolnitvah Uredbe o namenitvi dela dohodnine za donacije

Na podlagi osmega odstavka 142. člena Zakona o dohodnini (Uradni list RS, št. 13/11 – uradno prečiščeno besedilo, 9/11 – ZUKD-1, 9/12 – odl. US, 24/12, 30/12, 40/12 – ZUJF, 75/12, 94/12, 96/13, 29/14 – odl. US, 50/14, 23/15, 55/15, 63/16, 69/17, 21/19, 28/19 in 66/19) Vlada Republike Slovenije izdaja

U R E D B O

o spremembah in dopolnitvah Uredbe o namenitvi dela dohodnine za donacije

1. člen

V Uredbi o namenitvi dela dohodnine za donacije (Uradni list RS, št. 78/19) se v 2. členu prvi odstavek spremeni tako, da se glasi:

»(1) Agencija Republike Slovenije za javnopravne evidence in storitve (v nadaljnjem besedilu: AJ PES), ki vodi evidenco nevladnih organizacij v javnem interesu, Finančni upravi Republike Slovenije (v nadaljnjem besedilu: FURS) za namene priprave seznama upravičencev do donacij pošlje podatke o vseh nevladnih organizacijah, ki imajo na dan 31. decembra preteklega leta pridobljen status nevladne organizacije v javnem interesu in so vpisane v evidenco nevladnih organizacij v javnem interesu do 31. julija tekočega leta. AJ PES pošlje podatke FURS v elektronski obliki najpozneje do 15. avgusta tekočega leta. O izmenjavi podatkov iz tega odstavka AJ PES in FURS skleneta poseben dogovor. FURS na podlagi podatkov pripravi seznam upravičencev iz tretjega odstavka 142. člena Zakona o dohodnini (Uradni list RS, št. 13/11 – uradno prečiščeno besedilo, 9/11 – ZUKD-1, 9/12 – odl. US, 24/12, 30/12, 40/12 – ZUJF, 75/12, 94/12, 96/13, 29/14 – odl. US, 50/14, 23/15, 55/15, 63/16, 69/17, 21/19, 28/19 in 66/19; v nadaljnjem besedilu: ZDoh-2) ter ga najpozneje do 31. avgusta tekočega leta pošlje ministrstvu, pristojnemu za finance.«

V drugem odstavku se besedilo »Zakona o dohodnini (Uradni list RS, št. 13/11 – uradno prečiščeno besedilo, 9/11 – ZUKD-1, 9/12 – odl. US, 24/12, 30/12, 40/12 – ZUJF, 75/12, 94/12, 96/13, 29/14 – odl. US, 50/14, 23/15, 55/15, 63/16, 69/17, 21/19, 28/19 in 66/19; v nadaljnjem besedilu: ZDoh-2)« nadomesti s kratico »ZDoh-2«.

Četrty odstavek se spremeni tako, da se glasi:

»(4) Vlada Republike Slovenije v skladu z osmim odstavkom 142. člena ZDoh-2 določi seznam upravičencev iz 142. člena ZDoh-2, ki ga objavi v Uradnem listu Republike

Slovenije najpozneje do 30. septembra leta, za katero se odmerja dohodnina.«

Peti in šesti odstavek se črtata.

2. člen

V 3. členu se za petim odstavkom doda nov šesti odstavek, ki se glasi:

»(6) Ne glede na določbo prejšnjega odstavka se zahteve davčnih zavezancev, ki so bile dane FURS za namenitev dela dohodnine sestavnim delom registriranih cerkva in drugih verskih skupnosti in so veljavne na dan pred uveljavitvijo sklepa o objavi seznama upravičencev do donacij, ki se nanaša na leto 2020, štejejo za zahteve davčnih zavezancev za namenitev dela dohodnine za donacije registriranim cerkvam in drugim verskim skupnostim, ki so na seznamu upravičencev do donacij za leto 2020, katerim posamezni sestavni deli takih registriranih cerkva in drugih verskih skupnosti pripadajo. Seznam registriranih cerkva s posameznimi sestavnimi deli, ki so bili uvrščeni na seznam upravičencev do donacij za leto 2019, je v Prilogi, ki je sestavni del te uredbe.«

PREHODNA IN KONČNA DOLOČBA

3. člen

(1) FURS na podlagi podatkov, pridobljenih do uveljavitve te uredbe v skladu s prvim in šestim odstavkom 2. člena Uredbe o namenitvi dela dohodnine za donacije (Uradni list RS, št. 78/19), pripravi seznam upravičencev do donacij iz četrtega odstavka 142. člena ZDoh-2 za leto 2020 ter ga najpozneje v petnajstih dneh po uveljavitvi te uredbe pošlje ministrstvu, pristojnemu za finance.

(2) Določba spremenjenega prvega odstavka 2. člena uredbe se začne uporabljati za davčna leta, ki se začnejo od vključno 1. januarja 2021. Do začetka uporabe spremenjenega prvega odstavka 2. člena uredbe se uporablja določba prvega odstavka 2. člena Uredbe o namenitvi dela dohodnine za donacije (Uradni list RS, št. 78/19).

4. člen

Ta uredba začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije.

Št. 00712-29/2020

Ljubljana, dne 30. julija 2020

EVA 2020-1611-0087

Vlada Republike Slovenije
Janez Janša
predsednik

Priloga

SESTAVNI DELI CERKVA IN DRUGIH VERSKIH SKUPNOSTI, KI SO NA SEZNAMU UPRAVIČENCEV DO DONACIJ ZA LETO 2019 IZ PRILOGE SKLEPA O OBJAVI SEZNAMA UPRAVIČENCEV DO DONACIJ ZA LETO 2019		
IME OZIROMA NAZIV	NASLOV SEDEŽA	DAVČNA ŠTEVILKA
1. EVANGELIJSKA BINKOŠTNA CERKEV	CIRIL METODOVA ULICA 1A, 9000 MURSKA SOBOTA	34985786
HUMANITARNA ORGANIZACIJA USMILJENI SAMARIJAN	CIRIL METODOVA ULICA 001A, 9000 MURSKA SOBOTA	92336990
2. KATOLIŠKA CERKEV	CIRIL-METODOV TRG 4, 1000 LJUBLJANA	41242963
CISTERCIJANSKA OPATIJA STIČNA	STIČNA 017, 1295 IVANČNA GORICA	57991880
DRUŽBA HČERA MARIJE POMOČNICE	RAKOVNIŠKA ULICA 021, 1000 LJUBLJANA	13086561
DRUŽINA KRISTUSA ODREŠENIKA	BEZENŠKOVA ULICA 001, 1000 LJUBLJANA	91393981
INŠTITUT FRANČIŠKANK MARIJINIH MISIJONARK	MIRJE 007, 1000 LJUBLJANA	60829222
KARMELIČANSKI SAMOSTAN SORA	SORA 020, 1215 MEDVODE	94533881
KARMELIČANSKI SAMOSTAN V MIRNI PEČI	ROGOVILA 001, 8216 MIRNA PEČ	10271384
KONGREGACIJA ŠOLSKE SESTRE DE NOTRE DAME	ŠIŠENSKA CESTA 056, 1000 LJUBLJANA	93536844
MISIJONSKA DRUŽBA – LAZARISTI, SLOVENSKA PROVINCA	MAISTROVA ULICA 002, 1000 LJUBLJANA	46110135
MISIJONSKO SREDIŠČE SLOVENIJE	KRISTANOVA ULICA 001, 1000 LJUBLJANA	16570235
NADŠKOFIJA LJUBLJANA	CIRIL-METODOV TRG 004, 1000 LJUBLJANA	43969780
NADŠKOFIJA MARIBOR	SLOMŠKOV TRG 019, 2000 MARIBOR	77222199
REDOVNE SKUPNOSTI SLOVENIJE	POLJANSKA CESTA 006, 1000 LJUBLJANA	50190938
SALEZIJANSKI INŠPEKTORAT	RAKOVNIŠKA ULICA 006, 1000 LJUBLJANA	70800758
SAMOSTAN SESTER SV. KRIŽA	MALA LOKA 008, 1230 DOMŽALE	59711337
SKUPNOST EMANUEL	ULICA STARE PRAVDE 11, 1000 LJUBLJANA	38836297
SLOVENSKA FRANČIŠKANSKA PROVINCA SV. KRIŽA	PREŠERNOV TRG 004, 1000 LJUBLJANA	19124228
SLOVENSKA KAPUCINSKA PROVINCA	MEKINČEVA ULICA 003, 1000 LJUBLJANA	75390205
SLOVENSKA MINORITSKA PROVINCA SV. JOŽEFA	MINORITSKI TRG 001, 2250 PTUJ	10258329
SLOVENSKA PROVINCA DRUŽBE JEZUSOVE	VODNIKOVA CESTA 279, 1000 LJUBLJANA	18581374
SLOVENSKA ŠKOFOVSKA KONFERENCA	CIRIL-METODOV TRG 004, 1000 LJUBLJANA	80345751
ŠKOFIJA CELJE	PREŠERNOVA ULICA 023, 3000 CELJE	13224395
ŠKOFIJA KOPER	TRG BROLO 011, 6000 KOPER - CAPODISTRIA	81585217
ŠKOFIJA MURSKA SOBOTA	GREGORČIČEVA ULICA 004, 9000 MURSKA SOBOTA	35197765
ŠKOFIJA NOVO MESTO	KAPITELJSKA ULICA 001, 8000 NOVO MESTO	88689794
3. MAKEDONSKA PRAVOSLAVNA SKUPNOST V REPUBLIKI SLOVENIJI »SVETI KLIMENT OHRIDSKI«	HRUŠEVSKA CESTA 43D, 1000 LJUBLJANA	56971923
CERKVENI ODBOR KRANJ "SVETI TROJCA"	PLANINA 74, 4000 KRANJ	70084947
4. MEDNARODNA KRŠČANSKA SKUPNOST	CESTA V LIPOVCE 20, 1358 LOG PRI BREZOVICI	26828367
EVANGELIJSKI CENTER NOVA GORICA	CESTA IX. KORPUSA 72, 5250 SOLKAN	55548334

2001. Odlok o spremembi in dopolnitvi Odloka o določitvi seznama blaga za spopadanje s posledicami epidemije COVID-19, ki je začasno oproščeno uvoznih dajatev in plačila davka na dodano vrednost pri uvozu

Za izvrševanje 11. točke prvega odstavka 51. člena Zakona o davku na dodano vrednost (Uradni list RS, št. 13/11 – uradno prečiščeno besedilo, 18/11, 78/11, 38/12, 83/12, 86/14, 90/15, 77/18, 59/19 in 72/19) Vlada Republike Slovenije izdaja

O D L O K

o spremembi in dopolnitvi Odloka o določitvi seznama blaga za spopadanje s posledicami epidemije COVID-19, ki je začasno oproščeno uvoznih dajatev in plačila davka na dodano vrednost pri uvozu

1. člen

V Odloku o določitvi seznama blaga za spopadanje s posledicami epidemije COVID-19, ki je začasno oproščeno uvoznih dajatev in plačila davka na dodano vrednost pri uvozu (Uradni list RS, št. 68/20) se v 1. členu na koncu besedila pika nadomesti z vejico in doda besedilo »zadnjič spremenjenim s Sklepom Komisije (EU) 2020/1101 z dne 23. julija 2020 o spremembi Sklepa (EU) 2020/491 o oprostitvi uvoznih dajatev in oprostitvi plačila DDV za uvoz za blago, potrebno za spopadanje s posledicami izbruha COVID-19 v letu 2020 (UL L št. 241 z dne 27. 7. 2020, str. 36).«.

2. člen

V 3. členu se datum »31. julija 2020« nadomesti z datumom »31. oktobra 2020«.

KONČNA DOLOČBA

3. člen

Ta odlok začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije.

Št. 00712-30/2020
Ljubljana, dne 30. julija 2020
EVA 2020-1611-0099

Vlada Republike Slovenije
Janez Janša
predsednik

MINISTRSTVA

2002. Pravilnik o spremembah in dopolnitvah Pravilnika o izvajanju Zakona o davčnem postopku

Na podlagi 14., 14.g, 17., 36., 37., 51., 57., 58., 61., 79., 101., 102., 124., 152., 207., 255.e, 255.f, 255.i, 255.v, 266., 266.f, 297. in 358. člena Zakona o davčnem postopku (Uradni list RS, št. 13/11 – uradno prečiščeno besedilo, 32/12, 94/12, 101/13 – ZDavNepr, 111/13, 25/14 – ZFU, 40/14 – ZIN-B, 90/14, 91/15, 63/16, 69/17, 13/18 – ZJF-H, 36/19 in 66/19) minister za finance izdaja

PRAVILNIK

o spremembah in dopolnitvah Pravilnika o izvajanju Zakona o davčnem postopku

1. člen

V Pravilniku o izvajanju Zakona o davčnem postopku (Uradni list RS, št. 141/06, 46/07, 102/07, 28/09, 101/11, 24/12, 32/12 – ZDavP-2E, 19/13, 45/14, 97/14, 39/15, 40/16, 85/16, 30/17, 37/18, 43/19 in 80/19) se za 85.b členom doda novo III.B poglavje in novi 85.c, 85.č, 85.d, 85.e, 85.f, 85.g, 85.h, 85.i ter 85.j člen, ki se glasijo:

»III.B Izvajanje pravil za poročanje o čezmejnih aranžmajih na podlagi III.C dela ZDavP-2

85.c člen

(način poročanja o čezmejnih aranžmajih,
o katerih se poroča)

(1) Posrednik, drug posrednik ali zadevni davčni zavezanec (v nadaljnjem besedilu: poročevalec) podatke o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča, sporoči z vnosom podatkov v Obrazec za poročanje podatkov o čezmejnih aranžmajih, o katerih se poroča, prek portala e-Davki.

(2) Obrazec iz prejšnjega odstavka se izpolni v skladu z navodilom, ki je Priloga 22 tega pravilnika in je njegov sestavni del.

85.č člen

(udeleženci čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča)

Udeleženci čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča, so zadevni davčni zavezanec, povezane osebe in ostale osebe v Sloveniji ali drugi jurisdikciji, na katere bi verjetno vplival čezmejni aranžma. Udeleženec čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča, je tudi posrednik, v kolikor je vključen v izvedbo aranžmaja, kar pomeni, da je vsebinsko povezan z aranžmajem.

85.d člen

(referenčna številka čezmejnega aranžmaja,
o katerem se poroča)

(1) Generalni finančni urad Finančne uprave Republike Slovenije (v nadaljnjem besedilu: FURS GFU) ob prvem poročanju podatkov o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča (nov aranžma), aranžmaju dodeli referenčno številko, ki je enolična identifikacijska številka aranžmaja (v nadaljnjem besedilu: Arrangement ID).

(2) Če mora podatke o istem čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča, poročati več kot en posrednik ali zadevni davčni zavezanec, mora dodeljeno Arrangement ID ter povzetek vsebine (v nadaljnjem besedilu: Summary) poročevalec najpozneje v petih dneh sporočiti drugim posrednikom in zadevnim davčnim zavezancem, ki sodelujejo v aranžmaju.

(3) Poročevalec ob vsakokratnem poročanju o zadevnem čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča (v nadaljnjem besedilu: razkritje), sporoči tudi dodeljeno Arrangement ID.

85.e člen

(referenčna številka razkritja)

(1) FURS GFU ob vsakem poročanju razkritja podatkov, ki so del čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča, razkritju dodeli referenčno številko, ki je enolična identifikacijska številka razkritja (v nadaljnjem besedilu: Disclosure ID).

(2) Če mora podatke o istem čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča, poročati več kot en posrednik ali zadevni davčni zavezanec, mora dodeljeno Disclosure ID poročevalec najpozneje v petih dneh sporočiti drugim posrednikom in zadevnim davčnim zavezancem, ki sodelujejo v aranžmaju.

85.f člen

(potrdilo o poročanju podatkov)

Šteje se, da je poročevalec uspešno poročal podatke, ko FURS GFU potrdi prejete podatke (validacija) in poročevalec prejme potrdilo o uspešni oddaji poročila.

85.g člen

(obvestilo o izmenjavi podatkov)

(1) Podatki o čezmejnih aranžmajih, o katerih se poroča, so uspešno avtomatično izmenjani, ko FURS GFU podatke pošlje v osrednjo podatkovno zbirko.

(2) V primeru neuspešne avtomatične izmenjave podatkov FURS GFU o tem obvesti poročevalca. Poročevalec, podatke o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča, in za katere je od FURS GFU prejel obvestilo, da niso bili uspešno poslani v osrednjo podatkovno zbirko, najpozneje v petih dneh popravi in ponovno poroča prvotno poslano podatke o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča.

85.h člen

(poročanje zadevnega davčnega zavezanca)

(1) Kadar podatke o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča, poroča zadevni davčni zavezanec, mora o uporabi poročati prvo leto, ko začne uporabljati čezmejni aranžma, o katerem se poroča, in vsako nadaljnje leto, v katerem ga uporablja.

(2) Zadevni davčni zavezanec podatke iz prejšnjega odstavka sporoči najpozneje v treh mesecih po koncu koledarskega leta, v katerem je začel uporabljati čezmejni aranžma in najpozneje v treh mesecih po koncu vsakega koledarskega leta, ko uporablja aranžma, o katerem se poroča.

(3) Podatki se poročajo v novem poročilu o razkritju, ki se navezuje na obstoječi aranžma z veljavno Arrangement ID.

85.i člen

(dokazila, da so bili podatki o čezmejnem aranžmaju,
o katerem se poroča, že poročani)

(1) Poročevalec je oproščen poročanja v Republiki Sloveniji, če lahko s pisnim dokazilom dokaže, da so bili istovrstni podatki o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča, že poročani v drugi državi članici EU ali da so bili ti poročani s strani drugega poročevalca.

(2) Kot pisno dokazilo iz prejšnjega odstavka se štejejo: veljavna identifikacijska številka aranžmaja (Arrangement ID), identifikacijska številka razkritja (Disclosure ID) in povzetek vsebine (Summary) čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča.

85.j člen

(poročanje o tržnih aranžmajih)

(1) Prvo poročilo o razkritju podatkov, ki se opravi v povezavi s tržnim aranžmajem, se šteje kot prvo poročanje, vsa naslednja poročanja, povezana s tem aranžmajem, se štejejo kot redna poročila.

(2) Rednega poročila ni mogoče oddati, če ni bilo za aranžma, o katerem se poroča, predhodno že poročano prvo razkritje tržnega aranžmaja (Initial Disclosure for Marketable Arrangement).

(3) V prvem razkritju tržnega aranžmaja se navedejo podrobnejši podatki o aranžmaju, ki so znani v trenutku poročanja.

(4) Posrednik, ki se sklicuje na poklicno molčečnost, je zavezan k predložitvi prvotnega poročila tržnega aranžmaja. Za vsa redna poročila, povezana s tem aranžmajem, pa je zavezan k poročanju kateri koli drug posrednik ali, če tega ni, zadevni davčni zavezanec.«.

2. člen

V Prilogi 21 se v delu navodila z naslovom »1.3 TELO SPOROČILA« v preglednici 2 druga vrstica spremeni tako, da se glasi:

»

Poročevalec (Reporting Entity)	Subjekt (Entity)	Element vsebuje identifikacijske podatke poročevalca. Vpišejo se elementi sklopa »Subjekt« (Organisation_Party), ki so navedeni v preglednici 6.	Obvezen
	Ime skupine MNE (NameMNEGroup)	Z največ 200 znaki se vpiše ime mednarodne skupine podjetij, po katerem je mednarodna skupina podjetij na splošno znana.	Obvezen
	Vloga pri poročanju (ReportingRole)	Element opredeljuje vlogo poročevalca pri CbC poročanju. Vpiše se ena izmed vrednosti: »CBC701« – krovno matično podjetje; »CBC702« – nadomestno matično podjetje; »CBC703« – oseba v sestavi v skladu z oddelkom II Priloge III Direktive 2016/881/EU; »CBC704« – oseba v sestavi v skladu z oddelkom II Priloge III Direktive 2016/881/EU, z nepopolnimi informacijami za pripravo CbC poročila.	Obvezen
	Obdobje poročanja (ReportingPeriod)	Element vsebuje podatek o začetku in koncu poslovnega leta mednarodne skupine podjetij, za katerega se izpolnjuje CbC poročilo. V element Začetek poslovnega leta (StartDate) se v obliki LLLL-MM-DD vpiše začetni dan poslovnega leta skupine. V element Konec poslovnega leta (EndDate) se v obliki LLLL-MM-DD vpiše končni dan poslovnega leta skupine.	Obvezen
	Podrobni opis zapisa (Doc SpecType)	Vpišejo se elementi, ki so navedeni v preglednici 7.	Obvezen

«.

V preglednici 5 se druga vrstica spremeni tako, da se glasi:

»

ConstEntity	Oseba v sestavi	Element vsebuje identifikacijske podatke osebe v sestavi. Vpišejo se elementi sklopa »Subjekt«, ki so navedeni v preglednici 6.	Obvezen
	Vloga (Role)	Element omogoča določitev poročevalca oziroma krovnega matičnega podjetja znotraj mednarodne skupine podjetij oziroma med osebami v sestavi, navedenimi v CbC poročilu. Možne vrednosti so: ○ »CBC801« – krovno matično podjetje; ○ »CBC802« – poročevalec; ○ »CBC803« – oboje (krovno matično podjetje in poročevalec)«.	Obvezen

«.

3. člen

Za Prilogo 21 se doda nova Priloga 22, ki je kot Priloga sestavni del tega pravilnika.

KONČNA DOLOČBA

4. člen

Ta pravilnik začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije.

Št. IPP 007-267/2020
Ljubljana, dne 27. julija 2020
EVA 2020-1611-0060

Mag. Andrej Šircelj
minister
za finance

PRILOGA

»PRILOGA 22

VSEBINA IN NAVODILO ZA IZPOLNJEVANJE OBRAZCA ZA POROČANJE PODATKOV O ČEZMEJNIH ARANŽMAJIH, O KATERIH SE POROČA**I. ZGRADBA OBRAZCA**

RAZDELEK/ SECTION	OPIS/ DESCRIPTION	RUBRIKA/ PART
A	Identifikacija aranžmaja, s katerim je povezano razkritje/ <i>Identification of the Arrangement to which the Disclosure belongs</i>	A1. Podrobnejše informacije, povezane z razkritjem/ <i>Specific information related to the current disclosure</i>
B	Identifikacija osebe, ki podatke razkriva: posrednik ali zadevni davčni zavezanec/ <i>Identification of the Disclosing Person: The Intermediary or Relevant Taxpayer</i>	B1. Oseba, ki podatke razkriva/ <i>Disclosing person</i> B2. Zavezanost/ <i>Liability</i>
C	Identifikacija zadevnih davčnih zavezancev in povezanih podjetij/ <i>Identification of the Relevant Taxpayers and associated enterprises</i>	C1. Davčni zavezanci/ <i>Taxpayers</i>
D	Identifikacija posrednikov, ki so vključeni v aranžma/ <i>Identification of Intermediaries involved into the Arrangement</i>	D1. Posredniki/ <i>Intermediaries</i>
E	Identifikacija drugih oseb, na katere vpliva aranžma/ <i>Identification of other persons affected by the Arrangement</i>	E1. Zadevne osebe/ <i>Affected persons</i>
F	Podatki, ki se razkrivajo/ <i>Detailed Information of the Disclosure</i>	F1. Datum izvedbe in razlog/ <i>Implementing date and reason</i> F2. Povzetek/ <i>Summary</i> F3. Prepoznavne značilnosti/ <i>Hallmarks</i> F4. Drugi podatki o aranžmaju/ <i>Other information</i> Vrednost razkritja/ <i>Disclosure amount</i> Zadevne države članice/ <i>Concerned Member States</i> Nacionalne določbe/ <i>National provisions</i>

SPLOŠNO O PREDLOŽITVI OBRAZCA

Zaslonska maska za vnos podatkov v portalu eDavki zagotavlja interaktivni vnos podatkov, ki sledi zgradbi obrazca, kot je opisana v tem dokumentu, in vsebuje vse zgoraj navedene razdelke od A do F.

V navodilu so podrobneje opisani elementi vnosne maske interaktivnega obrazca z dodatnimi opisi in angleškimi prevodi posameznih polj ter elementov.

Obrazec je sestavljen po načelu podajanja informacij od splošnega proti specifičnemu, zato je v izogibitev morebitnim napakam pri potrjevanju obrazca priporočljivo, da poročevalci podatke vpisujejo po vrstnem redu od razdelka A do razdelka F. Poročevalec lahko med vnosom podatkov prehaja iz enega razdelka v drug razdelek. Izpolnjeni obrazec lahko validira in shrani v vsakem trenutku, izpolnjeno vsebino obrazca lahko shrani tudi za potrebe poznejšega vnosa.

Poročevalec lahko obrazec odda, ko so izpolnjeni vsi obvezni podatki. Ob oddaji obrazca se validira celotna vsebina predloženega obrazca, poročevalcu pa se vrne obvestilo o uspešni oddaji oziroma obvestilo o napakah pri vnosu.

Poročanje o tržnih aranžmajih: Obrazec je zasnovan tako, da vnašalec (poročevalec) pri posameznem elementu izbere ustrezno vrednost iz šifrant (spustni seznam, gumb za izbiro) ali pa podatke vpiše v obliki prostega besedila.

Podatki iz razdelka F: Podatki, ki se razkrivajo (F2 Opis razkritja, F3 DAC6D1Drugo in F4 Nacionalne določbe), ki se vpišejo v obliki prostega besedila in so hkrati vezani na določitev jezika poročanja, se vpišejo v angleškem jeziku.¹

Razdelek A je namenjen določitvi identifikacijskih podatkov o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča, ter identifikacijskih podatkov o posameznem poročilu (razkritju) in značilnostih aranžmaja.

Pravila za poročanje o tržnih aranžmajih se nekoliko razlikujejo od pravil za poročanje o posebej prilagojenih aranžmajih. Pri tržnih aranžmajih je uspešna predložitev prvega poročila (*Initial Disclosure*), v katerem so opisane značilnosti aranžmaja, prvi pogoj za predložitev vseh nadaljnjih, t. i. rednih poročil. Pri posebej prilagojenih aranžmajih te omejitve ni. Prvo poročilo (*Initial Disclosure*) pri tržnih aranžmajih se lahko predloži brez podatkov v razdelku C. Zadevni davčni zavezanci. Pri vseh nadaljnjih (rednih) poročilih o tem tržnem aranžmaju in pri vseh poročilih (razkritjih) o posebej prilagojenih aranžmajih so podatki v razdelku C. Zadevni davčni zavezanci obvezni.

V razdelek B se vpišejo podatki o osebi, ki razkriva podatke (*Disclosing Person*). Podatke lahko razkriva posrednik (prvi in drugi odstavek 255.o člena ZDavP-2) ali zadevni davčni zavezanec (255.š člen ZDavP-2). Posebej se označijo navezne okoliščine (nexus) poročevalca oziroma razlog poročanja (položaj).

Podatki o poročevalcu se ponovijo v nadaljnjih razdelkih obrazca, odvisno od vloge poročevalca v aranžmaju. Podatki o poročevalcu – posredniku se ponovijo v razdelku D. Posredniki, podatki o poročevalcu – zadevnem davčnem zavezancu se ponovijo v razdelku C. Zadevni davčni zavezanci.

V razdelek D se vpišejo podatki o vseh posrednikih, ki so vključeni v aranžma, oziroma vsi podatki, s katerimi razpolaga poročevalec. Če je k poročanju zavezanih več posrednikov, o istem aranžmaju poročajo vsi posredniki, sledljivost in povezljivost poročil pa se zagotavlja z uporabo enotne identifikacijske številke aranžmaja (*Arrangement ID*).

V razdelek E se vpišejo identifikacijski podatki o vseh osebah, na katere bi verjetno vplival čezmejni aranžma, o katerem se poroča.

V razdelek F se vpišejo podrobnejši podatki o aranžmaju, o katerem se poroča.

POROČANJE POPRAVKOV OZIROMA RAZVELJAVITEV ŽE POROČANIH PODATKOV

Popravki ter stornacija (razveljavitev) že poročanih podatkov se opravijo na način, da se obstoječi podatki štejejo za ključne elemente iz točk (b), (c) in (e) člena 8ab(14) Direktive Sveta 2011/16/EU, ki se pošljejo tudi v angleškem jeziku.

¹ V skladu s tretjim odstavkom 2.e člena Izvedbene uredbe Komisije (EU) št. 2015/2378 z dne 15. decembra 2015 se navedeni podatki štejejo za ključne elemente iz točk (b), (c) in (e) člena 8ab(14) Direktive Sveta 2011/16/EU, ki se pošljejo tudi v angleškem jeziku.

² Po vložitvi izpolnjenega obrazca na eDavkih bo poročevalec s strani FURS prejel povratno informacijo (potrdilo) o uspešni oddaji poročila ali pa obvestilo o napaki, zaradi katere obrazec ni bil uspešno predložen. Popravka poročila ni mogoče oddati vse dokler poročevalec ne prejme bodisi potrdila o uspešni oddaji bodisi obvestila o napaki.

³ V tem primeru poročevalec v novem poročilu navede tudi vse nespremenjene podatke iz prvotnega poročila.

Razveljavitev oziroma stornacija razkritja je mogoča le v primeru, če to poročilo ni bilo popravljeno z novim poročilom (poročevalec je poročal in predložil le eno različico razkritja podatkov o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča).

V tem primeru se v novem poročilu poročata ista kombinacija referenčnih števil A-ID (*Arrangement ID*) in D-ID (*Disclosure ID*), ki ju je vsebovalo prvotno predloženo poročilo.

Razveljavitev oziroma stornacija razkritja o tržnem aranžmaju je mogoča le v primeru, če je poročevalec poročal samo enkrat o prvem razkritju tržnega aranžmaja (razkritje ni bilo popravljeno) in v povezavi s prvim razkritjem tržnega aranžmaja ni bilo poročano nobeno drugo razkritje (redno poročilo).

Poročevalec lahko pošlje popravek oziroma stornira že poročane podatke, kadar:

- po opravljenem poročanju ugotovi, da so bili poročani podatki pomanjkljivi oziroma nepravilni,
- FURS GFU ugotovi, da so bili poročani podatki pomanjkljivi oziroma nepravilni in od poročevalca zahteva dopolnitev oziroma popravek podatkov.

II. PODROBNEJŠA NAVODILA ZA IZPOLNJEVANJE OBRAZCA

A. IDENTIFIKACIJA ARANŽMAJA, S KATERIM JE POVEZANO RAZKRITJE/ IDENTIFICATION OF THE ARRANGEMENT TO WHICH THE DISCLOSURE BELONGS

A1. PODROBNEJŠE INFORMACIJE, POVEZANE Z RAZKRITJEM/ SPECIFIC INFORMATION RELATED TO THE CURRENT DISCLOSURE

NOV ARANŽMA/NEW ARRANGEMENT

Označi se, če gre za prvo poročanje o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča.

Element je obvezen, če gre za prvo poročanje o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča. Polj Identifikacijska številka aranžmaja (*Arrangement ID*) in Identifikacijska številka razkritja (*Disclosure ID*) poročevalec v tem primeru ne izpolni.

IDENTIFIKACIJSKA ŠTEVILKA ARANŽMAJA/ARRANGEMENT ID

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Identifikacijska številka aranžmaja	Arrangement ID	Element se ne izpolni, če gre za nov aranžma in je označeno polje »nov aranžma«. V tem primeru identifikacijsko številko aranžmaja vpiše FURS GFU, poročevalcu pa se ob uspešni validaciji in sprejemu poročila pošlje dodeljena identifikacijska številka aranžmaja. Če ne gre za nov aranžma (in ni označeno polje nov aranžma), je element obvezen in ga vpiše poročevalec. Element mora vsebovati 17 znakov. Struktura identifikacijske številke aranžmaja se vpiše kot CCAYYYMMDDXXXXXX, kjer: CC – pomeni ISO kodo države, v kateri je posrednik ali davčni zavezanec prvič poročal o razkritju iz zadevnega čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča; kadar kodo dodeli FURS GFU, je to »SI«. A – znak za aranžma; YYYYMMDD – datum izdaje identifikacijske številke aranžmaja;

		XXXXXX – enolična številka, ki lahko vključuje kombinacijo črk (A–Z) in števil (0–9). Poročevalec mora dodeljeno identifikacijo številko aranžmaja sporočiti drugim posrednikom in davčnim zavezancem, ki sodelujejo v aranžmaju. Dodeljena identifikacijska številka se mora poročati vsakokrat, ko se poročajo razkritja iz zadevnega čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča.
--	--	--

IDENTIFIKACIJSKA ŠTEVILKA RAZKRITJA/DISCLOSURE ID

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Identifikacijska številka razkritja	Disclosure ID	Polja poročevalec ne izpolni, razen če gre za poročanje popravkov oziroma razveljavitev podatkov o čezmejnem aranžmaju, o katerem se poroča. Polje izpolni FURS ter dodeljeno identifikacijsko številko vrne poročevalcu ob uspešni validaciji in sprejemu poročila. Poročevalec mora dodeljeno identifikacijo številko aranžmaja sporočiti drugim posrednikom in davčnim zavezancem, ki sodelujejo v aranžmaju.

PRIVZETI JEZIK/DEFAULT LANGUAGE

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis/Vrednost
Privzeti jezik	Default Language	Polje označuje jezik, v katerem je poročana vsebina čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča. Podatke mora poročevalec izpolniti v angleškem jeziku. Element je predizpolnjen »EN« in ga poročevalec ne izpolnjuje.

TRŽNI ARANŽMA/MARKETABLE ARRANGEMENT

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Tržni aranžma	Marketable Arrangement	Označi se, če gre za tržni aranžma. Tržni aranžma pomeni čezmejni aranžma, ki je zasnovan, dan na tržišče, pripravljen za izvajanje ali dan na voljo za izvajanje, ne da bi ga bilo treba bistveno prilagoditi.
Prvo razkritje tržnega aranžmaja	Initial Disclosure for Marketable Arrangement	Če se označi, da gre za tržni aranžma, se mora označiti, ali gre za prvo razkritje tržnega aranžmaja. Če se označi, da gre za prvo razkritje tržnega aranžmaja, potem se elementi razdelka C. Zadevni davčni zavezanec (<i>Relevant Taxpayer</i>) izpolnijo le v primeru, ko so že znane stranke, ki so k aranžmaju pristopile, oziroma jim je bil dan na voljo za izvajanje. Rednega poročila (razkritja) ni mogoče predložiti, če ni predhodno predloženo prvo poročilo (razkritje) v povezavi s tem tržnim aranžmajem.

B. IDENTIFIKACIJA OSEBE, KI PODATKE RAZKRIVA/IDENTIFICATION OF THE DISCLOSING PERSON**B1. OSEBA, KI PODATKE RAZKRIVA/DISCLOSING PERSON**

Označi se, če je oseba, ki podatke razkriva, posameznik (*Individual*) ali organizacija (*Organisation*). Vpišejo se identifikacijski podatki poročevalca.

Če je poročevalec organizacija, se morajo ustrezno izpolniti polja iz Tabela 1, če pa je posameznik, se morajo ustrezno izpolniti polja iz Tabela 2.

Če podatke poroča posrednik, se morajo njegovi identifikacijski podatki vnesti tudi znotraj razdelka D. Posrednik (*Intermediary*). Če pa podatke poroča zadevni davčni zavezanec, se morajo njegovi identifikacijski podatki vpisati tudi znotraj razdelka C. Davčni zavezanec (*Taxpayer*).

Oseba, ki podatke razkriva/Disclosing Person	Opis
Organizacija/Organisation	Tabela 1
Posameznik/Individual	Tabela 2

B2. ZAVEZANOST/LIABILITY

V okviru rubrike Zavezanost (*Liability*) se lahko označi, v kakšni vlogi je poročevalec, in sicer ali je v vlogi:

- posrednika ali
- zadevnega davčnega zavezanca.

Zavezanost/Liability	Opis
Posrednik/ <i>Intermediary</i>	Status posrednika/ <i>Intermediary Nexus</i>
	Položaj/ <i>Capacity</i>
Zadevni davčni zavezanec/ <i>Relevant Taxpayer</i>	Status zadevnega davčnega zavezanca/ <i>Relevant Taxpayer Nexus</i>
	Položaj/ <i>Capacity</i>

Če podatke poroča posrednik, označi svoj status oziroma navezno okoliščino (*Intermediary Nexus*) in položaj (*Capacity*).

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Navezna okoliščina posrednika	Intermediary Nexus	Izbere se ena izmed naslednjih vrednosti: – INEXa – posrednik je v Sloveniji rezident za davčne namene/<i>The intermediary is resident for tax purposes in Slovenia;</i> – INEXb – posrednik ima v Sloveniji stalno poslovno enoto, prek katere se zagotavljajo storitve v zvezi z aranžmajem, pa ni rezident za davčne namene v nobeni drugi državi članici EU/<i>The intermediary has a permanent establishment through which the services with respect to the arrangement are provided in Slovenia;</i> – INEXc – posrednik je ustanovljen ali urejen po slovenskem pravu/<i>The intermediary is incorporated in or governed by the laws of Slovenia;</i> – INEXd – posrednik je v Sloveniji registriran pri poklicnem združenju, povezanem s

		pravnimi, davčnimi ali svetovalnimi storitvami/ <i>The intermediary is registered with a professional association related to legal, taxation or consultancy services in Slovenia.</i>
Položaj	Capacity	Izbere se ena izmed naslednjih vrednosti: – DAC61101 – promovira, oblikuje, izvaja (oblikuje, trži, organizira, upravlja)/ <i>Promotor/Designer/Implementation(designing, marketing, organizing, managing);</i> – DAC61102 – zagotavlja storitve (pomoč, svetovanje)/ <i>Service Provider/Assistant.</i>

Če podatke poroča zadevni davčni zavezanec, označi status (*Relevant Taxpayer Nexus*) in položaj (*Capacity*).

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Vez/navezna okoliščina zadevnega davčnega zavezanca	Relevant Taxpayer Nexus	Izbere se ena izmed naslednjih vrednosti: – RTNEXa – zadevni davčni zavezanec je rezident za davčne namene v Sloveniji/ <i>The relevant taxpayer is resident for tax purposes in Slovenia;</i> – RTNEXb – zadevni davčni zavezanec ima v Sloveniji stalno poslovno enoto, ki ima koristi od aranžmaja, pa ni rezident druge države članice EU/ <i>The relevant taxpayer has a permanent establishment benefiting from the arrangement in Slovenia;</i> – RTNEXc – zadevni davčni zavezanec v Sloveniji prejema dohodek ali ustvarja dobiček, čeprav v nobeni državi članici ni rezident za davčne namene in nima stalne poslovne enote/ <i>The relevant taxpayer receives income or generates profits in Slovenia, although the relevant taxpayer is not resident for tax purposes and has no permanent establishment in any Member State;</i> – RTNEXd – zadevni davčni zavezanec v Sloveniji opravlja dejavnost, čeprav v nobeni državi članici ni rezident za davčne namene in nima stalne poslovne enote/ <i>The relevant taxpayer carries on an activity in Slovenia, although the relevant taxpayer is not resident for tax purposes and has no permanent establishment in any Member State.</i>
Položaj	Capacity	Izbere se ena izmed naslednjih vrednosti: – DAC61104 – poklicna skrivnost posrednika/ <i>Professional secrecy of intermediary;</i> – DAC61105 – posrednik v državi, ki ni članica EU/ <i>Intermediary in non-EU country;</i> – DAC61106 – lasten aranžma/ <i>In-house arrangement.</i>

C. IDENTIFIKACIJA ZADEVNIH DAVČNIH ZAVEZANCEV IN POVEZANIH PODJETIJ/ IDENTIFICATION OF THE RELEVANT TAXPAYERS AND ASSOCIATED ENTERPRISES

C1. DAVČNI ZAVEZANCI/TAXPAYERS

Vpišejo se identifikacijski podatki davčnega zavezanca ter povezanih podjetij. Označi se, če je davčni zavezanec posameznik (*Individual*) ali organizacija (*Organisation*). Če je davčni zavezanec organizacija, se izpolnijo podatki iz Tabele 1, če pa je davčni zavezanec posameznik, se izpolnijo podatki iz Tabele 2. Če gre za več posameznikov oziroma organizacij, se izpolnijo identifikacijski podatki za vsako posamezno organizacijo oziroma posameznika.

Če je poročevalec zadevni davčni zavezanec, se morajo v razdelek Davčni zavezanec (*Taxpayer*) ponovno vpisati identifikacijski podatki, ki jih je zavezanec za davek vpisal znotraj razdelka B. Identifikacija osebe, ki podatke razkriva (*Disclosing person*).

Obvezno se vnesejo podatki o vsaj enem davčnem zavezancu, razen če gre za prvo razkritje tržnega aranžmaja (*Initial Disclosure for Marketable Arrangement*). V tem primeru se podatki o davčnem zavezancu izpolnijo le, če so že znane stranke, ki so pristopile k aranžmaju, oziroma jim je bil aranžma dan na voljo za izvajanje.

Davčni zavezanec/ <i>Taxpayer</i>	Opis
Organizacija/ <i>Organisation</i>	Tabela 1
Posameznik/ <i>Individual</i>	Tabela 2

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Datum izvedbe s strani zavezanca	Taxpayer Implementing Date	Vpiše se datum izvedbe, ko je bil, ali bo storjen prvi korak pri izvajanju tržnega aranžmaja za vsakega posameznega zavezanca, ki je pristopil k tržnemu aranžmaju. Podatek je obvezen, ko gre za redno poročilo o tržnem aranžmaju (<i>Marketable Arrangement</i>).

POVEZANO PODJETJE/ASSOCIATED ENTERPRISE

Vpišejo se identifikacijski podatki povezanega podjetja⁴ zadevnega davčnega zavezanca. Če je z davčnim zavezancem povezanih več povezanih podjetij, se ločeno vnesejo identifikacijski podatki za vsako posamezno organizacijo (*Organisation*) iz Tabela 1 oziroma za vsakega posameznega posameznika (*Individual*) iz Tabela 2.

Povezano podjetje/ <i>Associated Enterprise</i>	Opis
Organizacija/ <i>Organisation</i>	Tabela 1
Posameznik/ <i>Individual</i>	Tabela 2

ZADEVNA OSEBA/AFFECTED PERSON

Če se izpolni razdelek Povezano podjetje (*Associated Enterprise*), se lahko izpolni tudi element zadevna oseba (*Affected Person*). Identifikacijski podatki o povezanem podjetju – zadevni osebi se ponovno vpišejo tudi v razdelek E. Identifikacija drugih oseb, na katere vpliva aranžma.

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Zadevna oseba	Affected Person	Označi se, če je povezano podjetje tudi zadevna oseba.

D. IDENTIFIKACIJA POSREDNIKOV, KI SO VKLJUČENI V ARANŽMA/

⁴ Vpišejo se podatki o povezanih podjetjih zadevnega davčnega zavezanca, kot je opredeljeno v 255.m členu ZDavP-2. Vpišejo se tudi podatki o fizičnih osebah (posamezniku in njegovih družinskih članih), ki se na podlagi 255.m člena ZDavP-2 štejejo kot povezane osebe.

IDENTIFICATION OF INTERMEDIARIES INVOLVED INTO THE ARRANGEMENT**D1. POSREDNIKI/INTERMEDIARIES**

Če je poročevalec posrednik, se morajo v razdelek Posredniki (*Intermediaries*) ponovno vpisati identifikacijski podatki, ki jih je posrednik vpisal znotraj razdelka B. Identifikacija osebe, ki podatke razkriva (*Disclosing Person*). V razdelek se vpišejo tudi vsi morebitni drugi posredniki, vključeni v čezmejni aranžma, o katerem se poroča.

Označi se, če je posrednik organizacija (*Organisation*) ali posameznik (*Individual*). Če se označi organizacija, se morajo izpolniti ustrezna polja iz Tabela 1, če pa se označi posameznik, se morajo izpolniti polja iz Tabela 2. Če se poroča o več organizacijah ali več posameznikih, se izpolnijo identifikacijski podatki za vsako posamezno organizacijo oziroma posameznika.

Posredniki/Intermediaries	Opis
Organizacija/Organisation	Tabela 1
Posameznik/Individual	Tabela 2

POLOŽAJ/CAPACITY

Označi se položaj (*Capacity*) posrednika v odnosu do razkritja.

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Položaj	Capacity	Izbere se ena izmed naslednjih vrednosti: – DAC61101 – promovira, oblikuje, izvaja (oblikuje, trži, organizira, upravlja)/ <i>Promotor/Designer/Implementation(designing, marketing/organizing/executing)</i>; – DAC61102 – zagotavlja storitve (pomoč, svetovanje)/ <i>Service Provider/Assistant</i>.

NACIONALNE OPROSTITVE/NATIONAL EXEMPTION

Element nacionalne oprostitve se izpolni, če je posrednik v Sloveniji ali v drugi državi članici oproščen poročanja.

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Oprostitev	Exemption	Označi se, če je posrednik Sloveniji ali v drugi državi članici oproščen poročanja. V tem primeru se mora izpolniti tudi element država oprostitve (<i>Country Exemptions</i>).
Država oprostitve	Country Exemptions	Vpiše se koda države oprostitve v skladu s standardom ISO 3166-1 Alpha 2. Izbere se ustrezna vrednost s spustnega seznama ISO kod držav v skladu s standardom ISO 3166-1 Alpha 2.

**E. IDENTIFIKACIJA DRUGIH OSEB, NA KATERE VPLIVA ARANŽMA/
IDENTIFICATION OF OTHER PERSONS AFFECTED BY THE ARRANGEMENT**

E1. ZADEVNE OSEBE/AFFECTED PERSONS

Vpišejo se podatki o vseh osebah, na katere bi verjetno vplival čezmejni aranžma, o katerem se poroča. Navede se tudi, s katerimi državami ali jurisdikcijami so te osebe povezane.

Če so bili v razdelku C. Identifikacija zadevnih davčnih zavezancev in povezanih podjetij vpisani podatki o povezanem podjetju, ki je hkrati tudi zadevna oseba, se identifikacijski podatki te osebe ponovno vpišejo v razdelku E. Zadevne osebe.

Če se posrednik (poročevalec ali kateri koli drug posrednik, vključen v aranžma) šteje za udeleženca aranžmaja in je vsebinsko vključen v aranžma, se v razdelek E vpišejo podatki o posredniku in vseh drugih, z njim povezanih oseb, na katere bi verjetno vplival aranžma.

Označi se, če je zadevna oseba organizacija (*Organisation*) ali posameznik (*Individual*). Če se označi organizacija, se morajo ustrezno izpolniti polja iz Tabela 1. Če se označi posameznik, se morajo ustrezno izpolniti polja iz Tabela 2. Če se poroča o več organizacijah ali posameznikih, se izpolnijo identifikacijski podatki za vsako posamezno organizacijo oziroma posameznika.

Zadevna oseba/Affected Person	Opis
Organizacija/ <i>Organisation</i>	Tabela 1
Posameznik/ <i>Individual</i>	Tabela 2

F. PODATKI, KI SE RAZKRIVAJO/DETAILED INFORMATION OF THE DISCLOSURE

Rubrike F1. DO F4.:

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
F1 DATUM IZVEDBE IN RAZLOG/ <i>Implementing Date and Reason</i>		
Datum izvedbe	Implementing Date	Vpiše se datum, ko je ali bo storjen prvi korak pri izvajanju čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča.
Razlog	Reason	Element označuje razlog za razkritje čezmejnega aranžmaja, o katerem se poroča. Izbere se ena izmed naslednjih vrednosti: - DAC6701 – tržni aranžma, o katerem se poroča, je dan na voljo za uporabo/<i>Marketable arrangement is made available for implementation</i>; - DAC6702 – posebej prilagojeni aranžma, o katerem se poroča, je pripravljen za uporabo/<i>Bespoke arrangement is ready for implementation</i>; - DAC6703 – narejen je bil prvi korak pri izvajanju aranžmaja (tržnega ali posebej prilagojenega), o katerem se poroča/<i>First step in the implementation of the arrangement (marketable or bespoke) has been made or will be made</i>; - DAC6704 – nudenje pomoči oziroma svetovanja/<i>Provision of aid, assistance or advice</i>.
F2 POVZETEK/ <i>Summary</i> : Poročevalec mora povzetek vsebine poslati drugim posrednikom in davčnim zavezancem, ki sodelujejo v aranžmaju.		
Naziv razkritja	Disclosure Name	Vpiše se razumni naziv razkritja v angleškem jeziku. Element lahko vsebuje največ 400 znakov.

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Opis razkritja	Disclosure Description	Vpiše se povzetek vsebine razkritja v angleškem jeziku, vključno z opisom značilnosti aranžmaja, v obliki prostega besedila. V opis razkritja se vpisujejo tudi podatki o udeležencih aranžmaja, lastniških povezavah med zadevnimi davčnimi zavezanci in povezanimi podjetji ter tudi morebitne druge kapitalske, pogodbene in druge povezave med vsemi osebami, na katere bi lahko vplival aranžma (npr. višina poslovnega deleža/delnic v odstotku, vrednost vložkov ipd.). Element lahko vsebuje največ 4000 znakov. Element se lahko ponovi.
Jezik	Language	Označi se jezik, v katerem je poročana vsebina opisa razkritja. Pri opisu razkritja velja: 1. pri prvem opisu razkritja (elementu), ki mora biti v angleškem jeziku, se izpolni vrednost »EN«; 2. pri vsakem naslednjem opisu razkritja (elementu) se vpiše ustrezna koda jezika v skladu s standardom ISO 639 – poglavje 1 (ISO 639-1:2002). Izbere se ena izmed vrednosti s seznama kode jezika, ki se razlikuje od »EN«.
F3 PREPOZNAVNE ZNAČILNOSTI/Hallmarks		
Preizkus glavne koristi	Main Benefit Test	Polje preizkus glavne koristi mora biti izpolnjeno, če je označena vsaj ena izmed naslednjih prepoznavnih značilnosti s spodnjega seznama: – DAC6A1 – DAC6A2a – DAC6A2b – DAC6A3 – DAC6B1 – DAC6B3 – DAC6C1bi – DAC6C1c – DAC6D1d
Prepoznavne značilnosti	Hallmarks	Izbere se ustrezna vrednost s spustnega seznama (možna je izbira več vrednosti): – DAC6A1 – aranžma, pri katerem se zadevni davčni zavezanec ali udeleženec v aranžmaju zaveže, da bo upošteval pogoj zaupnosti, s katerim se lahko od njega zahteva, da drugim posrednikom ali davčnim organom ne razkrije, kako bi aranžma lahko zagotovil davčno ugodnost/<i>An arrangement where the relevant taxpayer or a participant in the arrangement undertakes to comply with a condition of confidentiality which may require them not to disclose how the arrangement could secure a tax advantage vis-à-vis other intermediaries or the tax authorities;</i> – DAC6A2a – aranžma, pri katerem je posrednik upravičen do plačila (ali obresti ter nadomestila za stroške financiranja in druge stroške) za aranžma, to plačilo pa je določeno glede na znesek davčne ugodnosti, ki se pridobi iz aranžmaja./<i>An arrangement where the intermediary is entitled to receive a fee (or interest, remuneration for finance costs and other charges) for the arrangement and that fee is fixed by reference to: the amount of the tax advantage derived from the arrangement;</i> – DAC6A2b – aranžma, pri katerem je posrednik upravičen do plačila (ali obresti ter nadomestila za stroške financiranja in druge stroške) za aranžma, to plačilo pa je določeno glede na to, ali se iz aranžmaja dejansko pridobi davčna ugodnost ali ne. Pri tem bi imel posrednik obveznost, da delno ali v celoti vrne plačilo, če namen pridobitve ugodnosti iz aranžmaja ni dosežen v delu ali v celoti/<i>An arrangement where the intermediary is entitled to receive a fee (or interest, remuneration for finance costs and other charges) for the arrangement and that fee is fixed by reference to: whether or not a tax advantage is actually derived from the arrangement. This would include an obligation on the intermediary to</i>

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
		<i>partially or fully refund the fees where the intended tax advantage derived from the arrangement was not partially or fully achieved;</i> - DAC6A3 – aranžma, ki je bistveno standardiziral dokumentacijo in/ali strukturo in je na voljo več kot enemu zadevnemu davčnemu zavezancu, ne da bi ga bilo treba bistveno prilagoditi za izvajanje/<i>An arrangement that has substantially standardised documentation and/or structure and is available to more than one relevant taxpayer without a need to be substantially customised for implementation;</i> - DAC6B1 – aranžma, pri katerem udeleženec sprejme navidezne korake, ki zajemajo pridobitev družbe, ki posluje z izgubo, ustavitev glavne dejavnosti take družbe in uporabo njenih izgub za zmanjšanje svoje davčne obveznosti, med drugim s prenosom navedenih izgub v drugo jurisdikcijo ali s hitrejšo uporabo navedenih izgub/<i>An arrangement whereby a participant in the arrangement takes contrived steps which consist in acquiring a loss-making company, discontinuing the main activity of such company and using its losses in order to reduce its tax liability, including through a transfer of those losses to another jurisdiction or by the acceleration of the use of those losses;</i> - DAC6B2 – aranžma, ki ima za posledico preoblikovanje dohodkov v kapital, darila ali druge kategorije prihodkov, ki so obdavčene po nižji stopnji ali oproščene davka/<i>An arrangement that has the effect of converting income into capital, gifts or other categories of revenue which are taxed at a lower level or exempt from tax;</i> - DAC6B3 – aranžma, ki vključuje krožne transakcije, katerih rezultat je fiktivno trgovanje s sredstvi (<i>round-tripping</i>), in sicer z vključitvijo vmesnih subjektov brez druge primarne komercialne funkcije ali transakcij, ki se medsebojno izravnavajo ali izničujejo oziroma imajo druge podobne značilnosti/<i>An arrangement which includes circular transactions resulting in the round-tripping of funds, namely through involving interposed entities without other primary commercial function or transactions that offset or cancel each other or that have other similar features;</i> - DAC6C1a – aranžma, ki vključuje odbitna čezmejna plačila med dvema ali več povezanimi podjetji, kjer prejemnik ni rezident za davčne namene v nobeni davčni jurisdikciji/<i>An arrangement that involves deductible cross-border payments made between two or more associated enterprises where the recipient is not resident for tax purposes in any tax jurisdiction;</i> - DAC6C1bi – aranžma, ki vključuje odbitna čezmejna plačila med dvema ali več povezanimi podjetji, kjer je prejemnik rezident za davčne namene v določeni jurisdikciji, vendar jurisdikcija ne nalaga nobenega davka od dohodkov pravnih oseb ali pa nalaga davek od dohodkov pravnih oseb po ničelni ali skoraj ničelni stopnji/<i>An arrangement that involves deductible cross-border payments made between two or more associated enterprises where although the recipient is resident for tax purposes in a jurisdiction, that jurisdiction does not impose any corporate tax or imposes corporate tax at the rate of zero or almost zero;</i> - DAC6C1bii – aranžma, ki vključuje odbitna čezmejna plačila med dvema ali več povezanimi podjetji, kjer je prejemnik rezident za davčne namene v določeni jurisdikciji, ki je uvrščena na seznam jurisdikcij tretjih držav, za katere so države članice skupaj ali v okviru OECD ocenile, da niso pripravljene sodelovati/<i>An arrangement that involves deductible cross-border payments made between two or more associated enterprises where although the recipient is resident for tax purposes in a jurisdiction, that jurisdiction is included in a list of third-country jurisdictions which have been assessed by Member States collectively or within the framework of the OECD as being non-cooperative;</i> - DAC6C1c – aranžma, ki vključuje odbitna čezmejna plačila med dvema ali več povezanimi podjetji, kjer je plačilo v jurisdikciji, v kateri je prejemnik rezident za davčne namene, v celoti oproščeno/<i>An arrangement that involves deductible cross-border payments made between two or more</i>

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
		<i>associated enterprises where the payment benefits from a full exemption from tax in the jurisdiction where the recipient is resident for tax purposes;</i> - DAC6C1d – aranžma, ki vključuje odbitna čezmejna plačila med dvema ali več povezanimi podjetji, kjer je plačilo v jurisdikciji, v kateri je prejemnik rezident za davčne namene, velja ugodnejši davčni režim/<i>An arrangement that involves deductible cross-border payments made between two or more associated enterprises where the payment benefits from a preferential tax regime in the jurisdiction where the recipient is resident for tax purposes;</i> - DAC6C2 – odbitki za isto amortizacijo se uveljavljajo v več kot eni jurisdikciji/<i>Deductions for the same depreciation on the asset are claimed in more than one jurisdiction;</i> - DAC6C3 – oprostitev dvojnega obdavčevanja v zvezi z isto postavko dohodkov ali kapitala se uveljavlja v več kot eni jurisdikciji/<i>Relief from double taxation in respect of the same item of income or capital is claimed in more than one jurisdiction;</i> - DAC6C4 – obstaja aranžma, ki vključuje prenose sredstev, pri čemer obstaja pomembna razlika v znesku, ki se v navedenih jurisdikcijah v zvezi s temi sredstvi šteje za plačljivega/<i>There is an arrangement that includes transfers of assets and where there is a material difference in the amount being treated as payable in consideration for the assets in those jurisdictions involved;</i> - DAC6D1a – aranžma, ki ima lahko za posledico ogrožitev obveznosti poročanja na podlagi zakonov, s katerimi se izvaja zakonodaja Unije, ali kakršni koli enakovredni sporazumi o avtomatični izmenjavi informacij o finančnih računih, vključno s sporazumi s tretjimi državami, ali ki izkorišča neobstoje take zakonodaje ali sporazumov. Takšni aranžmaji vključujejo uporabo računa, produkta ali naložbe, ki ni ali naj ne bi bil finančni račun, ima pa značilnosti, ki so zelo podobne značilnostim finančnega računa/<i>An arrangement which may have the effect of undermining the reporting obligation under the laws implementing Union legislation or any equivalent agreements on the automatic exchange of Financial Account information, including agreements with third countries, or which takes advantage of the absence of such legislation or agreements. Such arrangements include the use of an account, product or investment that is not, or purports not to be, a Financial Account, but has features that are substantially similar to those of a Financial Account;</i> - DAC6D1b – aranžma, ki ima lahko za posledico ogrožitev obveznosti poročanja na podlagi zakonov, s katerimi se izvaja zakonodaja Unije, ali kakršni koli enakovredni sporazumi o avtomatični izmenjavi informacij o finančnih računih, vključno s sporazumi s tretjimi državami, ali ki izkorišča neobstoje take zakonodaje ali sporazumov. Takšni aranžmaji vključujejo prenos finančnih računov ali sredstev v jurisdikcijo, ki jih avtomatična izmenjava informacij o finančnih računih z državo, katere rezident je zadevni davčni zavezanec, ne zavezuje, ali uporabo teh jurisdikcij/<i>An arrangement which may have the effect of undermining the reporting obligation under the laws implementing Union legislation or any equivalent agreements on the automatic exchange of Financial Account information, including agreements with third countries, or which takes advantage of the absence of such legislation or agreements. Such arrangements include the transfer of Financial Accounts or assets to, or the use of jurisdictions that are not bound by the automatic exchange of Financial Account information with the State of residence of the relevant taxpayer;</i> - DAC6D1c – aranžma, ki ima lahko za posledico ogrožitev obveznosti poročanja na podlagi zakonov, s katerimi se izvaja zakonodaja Unije, ali kakršni koli enakovredni sporazumi o avtomatični izmenjavi informacij o finančnih računih, vključno s sporazumi s tretjimi državami, ali ki izkorišča neobstoje take zakonodaje ali sporazumov. Takšni aranžmaji vključujejo preraščevanje dohodka in kapitala v produkte ali plačila, za katere ne velja avtomatična izmenjava informacij o finančnih računih/<i>An arrangement which may have the effect of undermining the reporting obligation under the</i>

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
		<i>laws implementing Union legislation or any equivalent agreements on the automatic exchange of Financial Account information, including agreements with third countries, or which takes advantage of the absence of such legislation or agreements. Such arrangements include the reclassification of income and capital into products or payments that are not subject to the automatic exchange of Financial Account information;</i> - DAC6D1d – aranžma, ki ima lahko za posledico ogrožitev obveznosti poročanja na podlagi zakonov, s katerimi se izvaja zakonodaja Unije, ali kakršni koli enakovredni sporazumi o avtomatični izmenjavi informacij o finančnih računih, vključno s sporazumi s tretjimi državami, ali ki izkorišča neobstoje take zakonodaje ali sporazumov. Takšni aranžmaji vključujejo prenos ali preoblikovanje finančne institucije ali finančnega računa ali sredstev v njih v finančno institucijo ali finančni račun ali sredstva, ki niso predmet poročanja na podlagi avtomatične izmenjave informacij o finančnih računih/<i>An arrangement which may have the effect of undermining the reporting obligation under the laws implementing Union legislation or any equivalent agreements on the automatic exchange of Financial Account information, including agreements with third countries, or which takes advantage of the absence of such legislation or agreements. Such arrangements include the transfer or conversion of a Financial Institution or a Financial Account or the assets therein into a Financial Institution or a Financial Account or assets not subject to reporting under the automatic exchange of Financial Account information;</i> - DAC6D1e – aranžma, ki ima lahko za posledico ogrožitev obveznosti poročanja na podlagi zakonov, s katerimi se izvaja zakonodaja Unije, ali kakršni koli enakovredni sporazumi o avtomatični izmenjavi informacij o finančnih računih, vključno s sporazumi s tretjimi državami, ali ki izkorišča neobstoje take zakonodaje ali sporazumov. Takšni aranžmaji vključujejo uporabo pravnih subjektov, aranžmajev ali struktur, ki odpravljajo ali naj bi odpravili poročanje enega ali več imetnikov računov ali obvladujočih oseb na podlagi avtomatične izmenjave informacij o finančnih računih/<i>An arrangement which may have the effect of undermining the reporting obligation under the laws implementing Union legislation or any equivalent agreements on the automatic exchange of Financial Account information, including agreements with third countries, or which takes advantage of the absence of such legislation or agreements. Such arrangements include the use of legal entities, arrangements or structures that eliminate or purport to eliminate reporting of one or more Account Holders or Controlling Persons under the automatic exchange of Financial Account information;</i> - DAC6D1f – aranžma, ki ima lahko za posledico ogrožitev obveznosti poročanja na podlagi zakonov, s katerimi se izvaja zakonodaja Unije, ali kakršni koli enakovredni sporazumi o avtomatični izmenjavi informacij o finančnih računih, vključno s sporazumi s tretjimi državami, ali ki izkorišča neobstoje take zakonodaje ali sporazumov. Takšni aranžmaji vključujejo aranžmaje, ki ogrožajo postopke skrbnega preverjanja, ki jih uporabljajo finančne institucije za izpolnitev obveznosti poročanja informacij o finančnih računih, ali izkoriščajo slabosti teh postopkov, vključno z uporabo jurisdikcij z nezadostnimi ali šibkimi ureditvami izvrševanja zakonodaje s področja preprečevanja pranja denarja ali s šibkimi zahtevami po preglednosti za pravne osebe ali pravne ureditve/<i>An arrangement which may have the effect of undermining the reporting obligation under the laws implementing Union legislation or any equivalent agreements on the automatic exchange of Financial Account information, including agreements with third countries, or which takes advantage of the absence of such legislation or agreements. Such arrangements include arrangements that undermine, or exploit weaknesses in, the due diligence procedures used by Financial Institutions to comply with their obligations to report Financial Account information, including the use of jurisdictions with inadequate or weak regimes of enforcement of anti-money-laundering legislation or with weak transparency requirements for legal persons or legal arrangements;</i> - DAC6D1Drugo (Other) – druge posebne značilnosti, ki zadevajo avtomatično izmenjavo podatkov in upravičenega lastništva, ki ni eksplicitno navedena na seznamu prepoznavnih značilnosti kategorije

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
		<i>D/Specific hallmarks concerning automatic exchange of information and beneficial ownership not being explicitly listed in the list of hallmarks D;</i> - DAC6D2a – aranžma, ki vključuje nepregledno verigo pravnega ali upravičenega lastništva z uporabo oseb, pravnih ureditev ali struktur, ki ne opravljajo pomembne gospodarske dejavnosti, podprte z ustreznim osebjem, opremo, sredstvi in prostori/<i>An arrangement involving a non-transparent legal or beneficial ownership chain with the use of persons, legal arrangements or structures that do not carry on a substantive economic activity supported by adequate staff, equipment, assets and premises;</i> - DAC6D2b – aranžma, ki vključuje nepregledno verigo pravnega ali upravičenega lastništva z uporabo oseb, pravnih ureditev ali struktur, ki so ustanovljeni, se upravljajo, so rezidenti, so pod nadzorom ali imajo sedež v kateri koli jurisdikciji, ki ni jurisdikcija rezidentstva enega ali več upravičenih lastnikov sredstev, ki jih imajo te osebe, pravne ureditve ali strukture v lasti/<i>An arrangement involving a non-transparent legal or beneficial ownership chain with the use of persons, legal arrangements or structures that are incorporated, managed, resident, controlled or established in any jurisdiction other than the jurisdiction of residence of one or more of the beneficial owners of the assets held by such persons, legal arrangements or structures;</i> - DAC6D2c – aranžma, ki vključuje nepregledno verigo pravnega ali upravičenega lastništva z uporabo oseb, pravnih ureditev ali struktur, kadar upravičenih lastnikov teh oseb, pravnih ureditev ali struktur, ki so opredeljeni v Direktivi (EU) 2015/849, ni mogoče identificirati/<i>An arrangement involving a non-transparent legal or beneficial ownership chain with the use of persons, legal arrangements or structures where the beneficial owners of such persons, legal arrangements or structures, as defined in Directive (EU) 2015/849, are made unidentifiable;</i> - DAC6E1 – aranžma, ki vključuje uporabo enostranskih pravil izjeme »varnega pristanišča«/<i>An arrangement which involves the use of unilateral safe harbour rules;</i> - DAC6E2a – aranžma, ki vključuje prenos neopredmetenih sredstev, ki jih je težko ovrednotiti. Pojem neopredmetena sredstva, ki jih je težko ovrednotiti, zajema neopredmetena sredstva ali pravice na neopredmetenih sredstvih, za katere ob njihovem prenosu med povezanimi podjetji ne obstajajo zanesljive primerljive vrednosti/<i>An arrangement involving the transfer of hard-to-value intangibles. The term "hard-to-value intangibles" covers intangibles or rights in intangibles for which, at the time of their transfer between associated enterprises no reliable comparables exist;</i> - DAC6E2b – aranžma, ki vključuje prenos neopredmetenih sredstev, ki jih je težko ovrednotiti. Pojem neopredmetena sredstva, ki jih je težko ovrednotiti, zajema neopredmetena sredstva ali pravice na neopredmetenih sredstvih, za katere so ob njihovem prenosu med povezanimi podjetji ob sklenitvi transakcije napovedi denarnih tokov ali prihodka, ki naj bi se pridobil iz prenesenega neopredmetenega sredstva, ali predpostavke, uporabljene pri vrednotenju neopredmetenega sredstva, zelo negotove, zaradi česar je težko predvideti raven končnega uspeha neopredmetenega sredstva ob prenosu/<i>An arrangement involving the transfer of hard-to-value intangibles. The term "hard-to-value intangibles" covers intangibles or rights in intangibles for which, at the time of their transfer between associated enterprises at the time the transaction was entered into, the projections of future cash flows or income expected to be derived from the transferred intangible, or the assumptions used in valuing the intangible are highly uncertain, making it difficult to predict the level of ultimate success of the intangible at the time of the transfer;</i> - DAC6E3 – aranžma, ki vključuje čezmejni prenos funkcij in/ali tveganj in/ali sredstev znotraj skupine, če so načrtovani letni dobički pred obrestmi in davki (EBIT) prenosnika ali prenosnikov v treh letih po prenosu manjši od 50 % načrtovanega letnega EBIT tega prenosnika ali prenosnikov, kot bi

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
		bil, če prenos ne bi bil izveden/ <i>An arrangement involving an intragroup cross-border transfer of functions and/or risks and/or assets, if the projected annual earnings before interest and taxes (EBIT), during the three-year period after the transfer, of the transferor or transferors, are less than 50 % of the projected annual EBIT of such transferor or transferors if the transfer had not been made.</i>
DAC6D1Drugo	DAC6D1Other	Kadar se izbere prepoznavna značilnost DAC6D1Drugo (DAC6D1Other), se mora vnesti opis prepoznavne značilnosti. Element lahko vsebuje največ 4000 znakov. Podatki se izpolnjujejo v angleškem jeziku. Element se lahko ponovi.
Jezik	Language	Označi se jezik, v katerem je poročana vsebina prepoznavne značilnosti DAD6D1Drugo. Pri opisu Drugo (Other) se pri izbiri jezika upošteva naslednje: 1. pri prvem opisu prepoznavne značilnosti, ki mora biti v angleškem jeziku, se izpolni vrednost »EN«, 2. pri vsakem naslednjem opisu prepoznavne značilnosti se vpiše ustrezna koda jezika v skladu s standardom ISO 639 – poglavje 1 (ISO 639-1:2002). Izbere se lahko ena izmed vrednosti s seznama kod jezika, ki se razlikuje od »EN«.
F4 DRUGI PODATKI O ARANŽMAJU/ <i>Other information</i>		
VREDNOST/ <i>Disclosure Amount</i>		
Vrednost razkritja	Disclosure Amount	Vpiše se vrednost čezmejnega aranžmaja (transakcije), o katerem se poroča. Vrednost elementa mora biti večja ali enaka nič (> = 0). Vpisana numerična vrednost mora biti izražena kot cela vrednost. V primeru tržnega aranžmaja, o katerem se prvič poroča (prvo razkritje tržnega aranžmaja), se vpiše vrednost nič (0), če vrednost v trenutku poročanja ni znana.
Koda valute	Currency Code	Izbere se ena izmed vrednosti s seznama kod valut v skladu s standardom ISO 4217 Alpha 3.
ZADEVNE DRŽAVE ČLANICE/ <i>Concerned Member States</i>		
Zadevna država članica	Concerned MS	Izbere se ena ali več držav članic EU s spustnega seznam držav članic EU. Označiti se morajo vse države članice, ki bi jih verjetno zadeval čezmejni aranžma. Označijo se države članice, (1) s katerimi so povezani posrednik in udeleženci aranžmaja, in (2) država, v kateri so bili podatki poročani. Ko se podatki poročajo FURS, se kot Zadevna država članica izpolni »SI«, dodati pa se morajo vse druge države članice, s katerimi so povezani udeleženci aranžmaja. Polje se izpolni »SI« tudi v primeru tržnega aranžmaja, o katerem se prvič poroča. Poročevalec dodatno navede morebitne druge države ali jurisdikcije, s katerimi so povezani posredniki in udeleženci aranžmaja, če so ti podatki znani v trenutku poročanja.
NACIONALNE DOLOČBE/ <i>National provisions</i>		

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Nacionalne določbe	National Provisions	Vpišejo se podrobnosti glede nacionalnih določb, ki so podlaga za čezmejni aranžma, o katerem se poroča.⁵ Podrobnosti se vpišejo v angleškem jeziku. Vpiše se lahko, na primer, naslednje besedilo: »Tax Procedure Act«, »Multilateral Convention« ali »Double Tax Treaty« in/ali kratek opis določbe. Element lahko vsebuje največ 4000 znakov. Element se lahko ponovi.
Jezik	Language	Pri jeziku opisa nacionalnih določb se upoštevajo naslednja pravila: 1 pri prvem opisu nacionalnih določb, ki mora biti v angleškem jeziku, se izpolni vrednost »EN«, 2 pri vsakem naslednjem opisu nacionalnih določb se vpiše ustrezna koda jezika v skladu s standardom ISO 639 – poglavje 1 (ISO 639-1:2002). Izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama kod jezika, ki se razlikuje od »EN«.

IDENTIFIKACIJSKI PODATKI ORGANIZACIJE (ORGANISATION)/POSAMEZNIKA (INDIVIDUAL)

V vseh primerih, kjer se zahtevajo identifikacijski podatki posrednika ali udeleženca v aranžmaju, se podatki vpišejo odvisno od tega, ali gre za organizacijo (*Organisation*) ali posameznika (*Individual*). Če je posrednik ali udeleženec v aranžmaju organizacija, se izpolnijo ustrezna polja iz Tabela 1, če pa je posrednik ali udeleženec v aranžmaju posameznik, se izpolnijo ustrezna polja iz Tabela 2.

Tabela 1: IDENTIFIKACIJSKI PODATKI – ORGANIZACIJA (ORGANISATION)

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Naziv	Name	Vpiše se polni uradni naziv organizacije, ki podatke razkriva, vključno s pravnoorganizacijsko obliko družbe (npr. d. o. o., d. d.), kot je navedena v dokumentih o ustanovitvi in pristojnih registrih. Vpiše se lahko največ 200 znakov. Element se lahko ponovi.
Jezik	Language	Označi se jezik, v katerem je naveden vpisan uradni naziv organizacije: izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama kod jezikov v skladu s standardom ISO 639 – poglavje 1 (ISO 639-1:2002), na primer »SI« za poročevalce, ki so ustanovljeni po pravilih slovenskega pravnega reda. Element se lahko ponovi, pri čemer velja pravilo, da se lahko vsak jezik uporabi le enkrat (vsak jezik se lahko ponovi le enkrat).
Davčna identifikacijska številka	Tax Identification Number – TIN	Vpiše se davčna identifikacijska številka (TIN) organizacije, ki podatke razkriva. Če davčna številka obstaja, jo je treba vpisati in v tem primeru je element obvezen. Če davčna številka ne obstaja, je element opcijski. Element se lahko ponovi.
Država izdajateljica davčne identifikacijske številke	Issuing Country	Izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama ISO kod držav v skladu s standardom ISO 3166-1 Alpha 2. Element se lahko ponovi.

⁵ Med nacionalne določbe, o katerih poroča pristojni organ, štejejo tudi sporazumi, ki jih ima Slovenija sklenjene z drugimi državami, sem spadajo torej tudi relevantne določbe konvencij o izogibanju dvojnega obdavčevanja, sklenjene s konkretno drugo državo. Navadno se aranžma nanaša na nacionalne določbe več kot ene države članice EU/jurisdikcije, saj gre za čezmejne aranžmaje, tako da je treba poročati tudi o teh. Kot nacionalna določba se lahko navede tudi Zakon o davčnem postopku.

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Naslov (<i>Address</i>) – pri vnosu podatkov o naslovu sta obvezni polji mesto (<i>City</i>) in država (<i>Country</i>). Obvezno polje je tudi država rezidentstva (<i>Residence country</i>).		
Ulica	Street	
Številka stavbe	Building	
Številka stanovanja	Suite	
Številka nadstropja	Floor	
Ime okrožja	District Name	
Poštni predal	POB	
Poštna številka	Post Code	
Mesto	City	
Država	Country	Izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama držav.
E-poštni naslov	Email Address	Vpiše se e-poštni naslov organizacije. Element lahko vsebuje največ 4000 znakov.
Država rezidentstva	Country of residence	Izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama ISO kod držav v skladu s standardom ISO 3166-1 Alpha 2.

Tabela 2: IDENTIFIKACIJSKI PODATKI – POSAMEZNIK (*INDIVIDUAL*)

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Predpona	Preceding Title	
Naziv	Title	
Ime	First Name	Vpiše se ime posameznika, ki podatke razkriva. Vpiše se lahko največ 200 znakov.
Srednje ime	Middle Name	
Predpona imena	Name Prefix	
Priimek	Last Name	Vpiše se priimek posameznika, ki podatke razkriva. Vpiše se lahko največ 200 znakov.
Identifikator generacije	Generation Identifier	

Naziv elementa (SI)	Naziv elementa (EN)	Opis
Pripona	Suffix	
Splošna pripona	General Suffix	
Datum rojstva	Birth Date	Vpiše se datum rojstva v formatu LLLL-MM-DD. Vrednost elementa datum rojstva mora biti v razponu > = 1900 in < trenutno leto.
Kraj rojstva	Birth Place	Vpiše se kraj rojstva posameznika. Vpiše se lahko največ 200 znakov.
Davčna identifikacijska številka	Tax identification	Vpiše se davčna identifikacijska številka (TIN) posameznika, ki podatke poroča. Če davčna številka obstaja, jo je treba vpisati in v tem primeru je element obvezen. Če davčna številka ne obstaja, je element opcijski.
Država izdajateljica davčne identifikacijske številke	Issuing country	Izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama ISO kod držav v skladu s standardom ISO 3166-1 Alpha 2. Element se lahko ponovi.
Naslov (<i>Address</i>) – pri vnosu podatkov o naslovu sta obvezni polji mesto (<i>City</i>) in država (<i>Country</i>). Obvezno polje je tudi država rezidentstva (<i>Residence country</i>).		
Ulica	Street	
Številka stavbe	Building	
Številka stanovanja	Suite	
Številka nadstropja	Floor	
Ime okrožja	District Name	
Poštni predal	POB	
Poštna številka	Post Code	
Mesto	City	
Država	Country	Izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama držav.
E-poštni naslov	Email address	Vpiše se e-poštni naslov posameznika. Vpiše se lahko največ 4000 znakov.
Država rezidentstva	Residence country	Izbere se ena izmed vrednosti s spustnega seznama ISO kod držav v skladu s standardom ISO 3166-1 Alpha 2.

«.

DRUGI DRŽAVNI ORGANI IN ORGANIZACIJE

2003. Spremembe in dopolnitve Letnega programa statističnih raziskovanj za 2020 (velja od 1. 1. 2020 do 31. 12. 2020)

Na podlagi 23.c člena Zakona o državni statistiki (Uradni list RS, št. 45/95 in 9/01) v.d. generalnega direktorja Statističnega urada Republike Slovenije v soglasju s pooblaščenimi izvajalci statističnih raziskovanj določa

SPREMEMBE IN DOPOLNITVE LETNEGA PROGRAMA statističnih raziskovanj za 2020 (velja od 1. 1. 2020 do 31. 12. 2020)

V Letnem programu statističnih raziskovanj za 2020 (velja od 1. 1. 2020 do 31. 12. 2020) (Uradni list RS, št. 68/19) se v Prilogi 1 »Redni del« v poglavju 01 Nacionalni računi raziskovanje pod zaporedno številko 01.01 Bruto domači proizvod spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	01	Nacionalni računi							
SURS	01.01	Bruto domači proizvod NR-BDP/L	Obračun bruto domačega proizvoda po proizvodni, izdatkovni in dohodkovni metodi v tekočih in stalnih cenah ter zaposlenosti.	Podatki o osebi: EMŠO, DS, registrska številka vozila, zavarovalna podlaga, število zaposlenih. Podatki iz izkaza poslovnega izida in bilance stanja ter dodatni podatki gospodarskih družb, zadrž, samostojnih podjetnikov in drugih pravnih enot, podatki iz Poslovnega registra Slovenije, podatki iz davčnih evidenc, plačilne bilance, podatki o poslovanju zavarovalnic in bank, javnofinančni podatki, podatki iz prirejanja iger na srečo, podatki statističnih raziskovanj.	Administrativni viri: MNZ (CRP), BS, MF, MNZ, MZL, MRVL, FURS, UJP, AZN, ZZZS, MKGP, ZPIZ, do 31. 5., AJNES do 17. 6. Statistični viri (DAK).	Obvezno	Prejšnje leto	Letna	30. 9. 2020

» V poglavju 01 Nacionalni računi se raziskovanje pod zaporedno številko 01. 17 Porazdelitev agregatov nacionalnih računov po skupinah gospodinjstev spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	01	Nacionalni računi							
SURS	01.17	Porazdelitev agregatov nacionalnih računov po skupinah gospodinjstev NR-DNA	Prikaz porazdelitve agregatov nacionalnih računov po različnih skupinah gospodinjstev: po kvintilnih razredih, tipih gospodinjstev in glavnem viru dohodka.	Podatki o osebi (EMŠO, starost, spol, izobrazba, status aktivnosti, poklic, dejavnost, velikost in tip gospodinjstva) in njenih stanovanjskih pogojih, podatki o dohodkih, potrošnji, lastništvu nepremičnin in hipotekah.	Statistični viri: HFCS, EU-SILC, APG, SREN, podatki NR.	n.s.	Predprejšnje leto	Štiriletna	30. 11. 2020

V poglavju 03 Cene se črta raziskovanje pod zaporedno številko 03.09 Cene poslovnih nepremičnin.
V poglavju 04 Prebivalstvo se raziskovanje pod zaporedno številko 04.02 Rojeni spremeni tako, da se glasi:

»

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	04	Prebivalstvo							
SURS	04.02	Rojeni DEM-ROJ	Prikaz podatkov o rojenih in naravnem gibanju prebivalstva na državni in nižjih teritorialnih ravneh.	Podatki o rojenem: EMŠO, vrsta dogodka, datum in ura rojstva, spol, ime, priimek, prebivališče (do MID hišne št.), kraj rojstva (do MID hišne št.), država rojstva, državljanstvo, vitaliteta, številka poročnišnice in poroda, vrsta poroda, porodna teža. Podatki o materi/očetu: EMŠO, datum rojstva, spol, prebivališče (do MID hišne št.), zakonski stan, datum spremembe zakonskega stanu, kraj/država rojstva, državljanstvo, status aktivnosti, izobrazba. Podatki o materi: vrstni red zakonske zveze, sprejem matere, zaporedni porod, število rojenih otrok, število mrtvorjenih otrok, število umrlih otrok v anamnezi.	Administrativni viri: MNZ (CRP) – mesečno, četrtletno, tri mesece po obdobju opazovanja, NIJZ (Perinatalni informacijski sistem) – letno, 31.5. Statistični viri: DEM-PREB/ČL, SEL-SOC, DAK.	Obvezno	Mesec, Četrtletje, Tekoče leto	Mesečna, Četrtletna, Letna	40 dni po obdobju opazovanja

«

V poglavju 04 Prebivalstvo se raziskovanje pod zaporedno številko 04.03 Umrli spremeni tako, da se glasi:

»

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	04	Prebivalstvo							
SURS	04.03	Umrli DEM-UMR	Prikaz podatkov o umrlih in naravnem gibanju prebivalstva na državni in nižjih teritorialnih ravneh.	Podatki o umrli osebi: vrsta dogodka, EMŠO, spol, datum in ura rojstva, datum, kraj in mesto smrti, kraj/država rojstva, prebivališče (do MID hišne št.), zakonski stan, državljanstvo, vzrok smrti, kdo je dal podatke o	Administrativni viri: MNZ (CRP) – mesečno, četrtletno, tri mesece po obdobju opazovanja. Statistični viri: UMRIL, DEM-PREB/ČL, SEL-SOC.	Obvezno	Mesec, Četrtletje, Tekoče leto	Mesečna, Četrtletna, Letna	40 dni po obdobju opazovanja

vzroku smrti, vrsta nasilne smrti, zunanji vzrok smrti, kraj smrtne nesreče, kje je bila nesreča, zdravniška oskrba, izobrazba, status aktivnosti. Podatki o zakoncu umrlega: EMŠO. Podatki o materi/očetu umrlega: EMŠO.

» V poglavju 06 Življenjska raven se raziskovanje pod zaporedno številko 06.01 Življenjski pogoji spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljania	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	06	Življenjska raven							
SURS	06.01	Življenjski pogoji EU-SILC	Prikaz podatkov o življenjskih pogojih ter dohodkih oseb in gospodinjstev.	Vprašalnik EU-SILC: izbrane osebe in člani njihovega gospodinjstva: sodelovanje v raziskovanju, ime in priimek, spol, datum rojstva, naslov vključno s številko stanovanja, telefonska številka, sestava gospodinjstva, sorodstveno razmerje, status aktivnosti, zaposlitveni status, status na trgu dela, delovno mesto, poklic, izobrazba, vključenost v izobraževanje, stanovanjske razmere in lastnosti stanovanja, lastništvo stanovanja in z njim povezana posojila, subvencionirana najemnina, stanovanjski stroški, razpoložljivost trajnih potrošnih dobrin, obremenjenost s stroški ter s posojili, zamude plačil, otroško varstvo, denarni prenos med gospodinjstvi, materialna/denarna pomoč dobrodelnih organizacij, pokojninsko in življenjsko zavarovanje, nadomestila iz zaposlitve, bonitete, lastna	Izbrana gospodinjstva – do konca leta 2020. Administrativni viri: MNZ (CRP), MNZ (Evidenca gospodinjstev), ZPIZ (Upravičenci do pokojnin in ostalih pravic iz naslova pokojninskega in invalidskega zavarovanja), MKGP (ARSKTRP – subvencije), ZZZS (M-obrazci), ZRSZ (Registrirane brezposelne osebe), AJPES (Izkaz poslovnega izida in bilanca stanja), GURS (REN, Evidenca vrednotenja nepremičnin) – do konca decembra 2020. Statistični viri: DEM-PREB/ČL, SEL-SOC, DAK, RAVEN-DOH.	Obvezno za admin. vire; prostovoljno za gospodinjstva	Tekoče leto, Prejšnje leto	Letna	15. 1. 2021

proizvodnja, materialna pripravljenost, finančne zmožnosti, dohodek iz kmetijske dejavnosti, mesečni neto dohodek gospodinjstva, zdravstveno stanje, oviranost zaradi zdravstvenih težav, dolgotrajna bolezen, dostopnost do zdravstvenih storitev, splošno zadovoljstvo z življenjem. Dodaten sklop vprašanj o prezadolenosti, potrošnji, premoženju ter delu: zaostala plačila, namen in vir posojil, dolgovani znesek za posojila, prihranki, posedovanje in vrednost nepremičnin, sposobnost ohranjanja življenjskega standarda s porabo prihrankov, stroški: za hrano doma in izven doma, za javni prevoz in zasebni prevoz. Administrativni/statistični viri: DŠ, EMŠO, ime in priimek, spol, datum rojstva, naslov do ravni MID številke vključno s številko stanovanja, podatki o dohodkih, vrsta samozaposlitve, dobiček oziroma izguba samozaposlenih, neobdavčeni prejemki, socialni in družinski prejemki, vrsta in znesek pokojnine z dodatki, registrirana brezposelnost, prejemki za brezposelnost, podatki o neposrednih plačilih v kmetijstvu, podlaga za zavarovanje, datum začetka in konca zavarovanja, delovni čas, institucionalni sektor, število zaposlenih v lokalni enoti,

oziroma odkupljenih predmetov, razstave, obiskovalci, vstopnice, gostovanja, vzgojno-izobraževalna dejavnost, dostop za gibalno in senzorno ovirane osebe, dodatne dejavnosti, zaposleni in zunanji sodelavci, prihodki in stroški kulturne dejavnosti, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika.

V poglavju 09 Zdravje in socialna varnost se raziskovanje pod zaporedno številko 09.11 Izvajalci zdravstvene dejavnosti spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	09	Zdravje in socialna varnost							
NIJZ	09.11	Izvajalci zdravstvene dejavnosti RIZDDZ	Prikaz stanja na področju izvajalcev zdravstvene dejavnosti.	Podatki o zdravstvenem delavcu: EMŠO, davčna številka, ime in priimek, datum rojstva, šifra zdravstvenega delavca, vitalni status in datum smrti, podatki o izobrazbi, podatki o zaposlitvi, podatki o licenci, podatki o koncesiji, podlaga za zavarovanje, datum začetka in konca zavarovanja, delovni čas, izobrazba, dejavnost, vrsta kolektivne pogodbe, šifra proračunskega uporabnika (Z350), davčna številka zaposlenega v javnem sektorju (Z360), matična številka dela poslovnega subjekta (Z630), šifra funkcije ali delovnega mesta (Z370), delež zaposlitve na delovnem mestu (Z550); bruto in neto znesek	Administrativni viri: ZRSZ (podatki o registrirano brezposelnih osebah), ZPIZ (podatki o upokojevanju zdravstvenih delavcev), do 30.9. ZZZS (M-obrazci), AJPES (ISPAP), NIJZ (NIJZ 16) do 30. 6., MNZ (CRP) do 31.7.	Obvezno	Prejšnje leto	Letna	30. 9. 2020

izplačila ter število ur za vrste izplačil po tipih izplačil: A – bruto plača – redno delo, B – bruto plača – nadomestila, C – dodatki, D – delovna uspešnost, E – bruto plača – delo prek polnega delovnega časa, F – bonitete, G – nadomestila v breme delodajalca, H – nadomestila v breme ZZS, ZPIZ, MO, MNZ in sodišča, I – povračilo stroškov, J – drugi dohodki iz delovnega razmerja, K – odtegljaji, L – nadomestila drugih izplačevalcev, M – kolektivno dodatno pokojninsko zavarovanje, N – neplačana odsojnost, O – dežurstvo, R – dodatki za delo v tujini, S – povračila/nadomestila v tujini, T – odtegljaji v tujini, status aktivnosti (status registrirano brezposelne osebe in obdobja brezposelnosti, status upokojenca in datum upokojitve). Podatki o izvajalcu zdravstvene dejavnosti: številka izvajalca zdravstvene dejavnosti, naziv izvajalca, pravni status in tip izvajalca, datum začetka/prenehanja delovanja izvajalca zdravstvene dejavnosti, matična številka iz Poslovnega registra Slovenije, ZZS številka izvajalca zdravstvene dejavnosti, ki jih izvajalec opravlja po VZD.	
---	--

»

V poglavju 09 Zdravje in socialna varnost se raziskovanje pod zaporedno številko 09.18 Z zdravjem povezan vedenjski slog spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
NIJZ	09	Zdravje in socialna varnos							
	09.18	Z zdravjem povezan vedenjski slog CINDI	Spremljanje z zdravjem povezanega življenjskega sloga prebivalcev Slovenije, starih od 18 do 74 let.	Vprašalnik: podatki o uporabi zdravstvenih storitev (udeležba pri preventivnih pregledih, preseganju in cepljenju, obiski pri družinskih zdravnikih, specialistih in bolnišnične obravnave, opravljene meritve in pregledi) in zdravstvenem stanju (podatki o boleznih, jemanju zdravil, stopnji invalidnosti, trenutnem zdravstvenem stanju, skrbi za zdravje, zobeh, počutju/stresu in vzrokih za stres, obvladovanju stresa, socialni opori, spanju, hrupu, vzrokih za slabo zdravje in visoko umrljivost), podatki o kajenju, prehranjevalnih navadah, uživanju alkohola, telesni višini in teži ter obsegu trebuha, gibanju v prostem času in na delovnem mestu, sedečih vedenjih, preživljanju dopusta/počitnic ter prometni varnosti. Sodelovanje v raziskovanju, telefonska številka. Administrativni/statistični viri: podatki o anketirancu (ime in priimek, EMŠO, spol, starost, občina bivališča, zakonski stan, izobrazba, poklic, delovna aktivnost, dohodek gospodinjstva, dejavnost zaposlitve, država in regija bivanja,	Izbrana oseba, stara od 18 do 74 let, v času izvedbe terenske faze od 1.3. do 30.6. Administrativni viri: MNZ(CRP) do 1. 3. 2020 Statistični viri: DEM-PREB/ČL, SEL-SOC.	Prostovoljno za izbrane osebe. Obvezno za administrativne vire.	Zadnjih 12 mesecev pred dnevom anketiranja.	Štirletna	30. 6. 2021

državljanstvo, država rojstva osebe, matere in očeta, naslov do ravni MID številke vključno s številko stanovanja, velikost naselja, stopnja urbanizacije, utež verjetnosti izbora, stratum, podatki o gospodinjstvu – število članov gospodinjstva, tip gospodinjstva, število članov gospodinjstva po starostnih skupinah).
--

»
V poglavju 10 Kriminaliteta se raziskovanje pod zaporedno številko 10.03 Osebnostna varnost v zasebnem okolju spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	10	Kriminaliteta							
SURS	10.03	Osebná varnost v zasebnem okolju GBV	Prikaz prevalenc o pojavnosti različnih vrst nasilja v Sloveniji.	Vprašalnik GBV: izbrana oseba: sodelovanje v raziskovanju, velikost in sestava gospodinjstva, sorodstveno razmerje, spol in starost članov gospodinjstva, leto rojstva, telefonska številka, status aktivnosti, delovni čas, delovno razmerje, zaposlitveni status, viři dohodka, zakonski stan, število otrok, trenutno in preteklo partnersko razmerje, zdravje, poraba časa, finančne zmožnosti; trenutni in nekdanji partner izbrane osebe: spol, starost, država rojstva, državljanstvo, država rojstva matere in očeta, dosežena izobrazba, status aktivnosti, podatki o partnerski zvezi, podatki o nasilnem vedenju in posedovanju orožja; izkušnje izbrane osebe z nasilnimi dejanji: spolno nadlegovanje na delovnem	Izbrane osebe – do konca maja 2021. Administrativni vir: CRP (MNZ), do 30.6. Statistični viri: DEM-PREB/ČL, SEL-SOC, RAVEN-DOH, SRDAP.	Prostovoljno	pred starostjo 15 let (nasilje v otroštvu), od 15. leta starosti dalje (druge vrste nasilja)	večletno	februar 2022

mestu, fizično, psihično in spolno nasilje trenutnega in preteklega partnerja ter nepartnerja, zalezovanje, nasilje v otroštvu, poznavanje podpornih storitev žrtvam nasilja; splošna viktimizacija.
Administrativni/statistični viri: izbrana oseba:
EMŠO, ime in priimek, spol, naslov do ravni MID številke vključno s številko stanovanja, datum rojstva oziroma starost, država rojstva, država in regija bivanja, državljanstvo, čas bivanja v državi, država rojstva matere in očeta, dosežena izobrazba,
zaposlitveni status, poklic, podatki o dohodkih, stopnja urbanizacije, dejavnost, dejavnost lokalne enote osnovne zaposlitve, poklic v osnovni zaposlitvi.

V poglavju 11 Poslovni subjekti se raziskovanje pod zaporedno številko 11.03 Investicije v osnovna sredstva spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	11	Poslovni subjekti							
SURS	11.03	Investicije v osnovna sredstva INV	Prikaz investicijske dejavnosti pri neposrednih investitorjih za prikaz investicijske dejavnosti gospodarstva.	Vprašalnika INV-1a in INV-2: Investicije v nova in rabljena opredmetena osnovna sredstva (OOS), v nova in rabljena neopredmetena sredstva (NS), dezinvesticije OOS in NS, viri financiranja za investicije v OOS in NS, delitev sredstev iz virov na plačane in neplačane investicije, investicije v nova in rabljena OOS in NS po lokaciji in namenu,	Izbrani poslovni subjekti in tuje podružnice iz vseh področij po SKD 2008: poslovni subjekti in tuje podružnice z 20 in več zaposlenimi (INV-1a) do 16.7., poslovni subjekti sektorja države (INV-2), do 5.6., poslovni subjekti in tuje podružnice z manj kot 20 zaposlenimi (INV-1b), do 21.9. Administrativna vira: FURS (DDV), do 15. v mesecu za predprejšnji	Obvezno	Prejšnje leto	Letna	18. 12. 2020

Investicije v osnovna sredstva na osnovi pogodb o javno-zasebnem partnerstvu, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika. Vprašalnik INV-1b: Investicije v nova in rabljena opredmetena osnovna sredstva (OOS), v nova in rabljena neopredmetena sredstva (NS), dezinvesticije OOS in NS, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika. Administrativni/statistični viri: Investicije v opredmetena osnovna sredstva (OOS), v neopredmetena sredstva (NS), dezinvesticije OOS in NS.	mesec, AJPES (letna poročila), do 31. 5. Statistični vir: POSL-P/ČL.
---	--

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.01 Menjava blaga s tujino spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljania	Prva objava	
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja			Obdobje opazovanja
	12	Ekonomski odnosi s tujino							
SURS	12.01	Menjava blaga s tujino INTRASTAT, EKSTRASTAT	Prikaz mednarodnih blagovnih tokov (izvoz in uvoz blaga) z drugimi državami ter spremljanje strukture in koncentracije blagovne menjave po značilnostih izvoznih in uvoznih podjetij, prikaz podatkov o globalizaciji.	Vprašalnik Intrastat: fakturna in statistična vrednost, neto masa, količina v dodatni merski enoti, država namena, država porekla, država odpreme, šifra blaga po Kombinirani nomenklaturi, vrsta posla, vrsta transporta, pogoji dobave, lega kraja, tok blaga, identifikacijska št. za DDV poročevalske enote (tudi fizične osebe) ali tretje osebe-deklaranta in partnerja, kontaktni	Podjetja, katerih vrednost blagovne menjave z državami članicami EU je v prejšnjem koledarskem letu oziroma v obdobju od januarja tekočega leta do zadnjega opazovanega obdobja tekočega leta preseгла višino nacionalno določenega vključitvenega praga. Rok za posredovanje podatkov FURS-u: do 15. v mesecu za prejšnji mesec. SURS prevzame podatke od FURS-a do 5.	Obvezno	Mesec	Mesečna	40 dni po obdobju opazovanja

podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik. Administrativni/statistični viri: fakturna in statistična vrednost, neto masa, količina v dodatni merski enoti, država namena, država porekla, država odpreme, šifra blaga po Kombinirani nomenklaturi, vrsta posla, vrsta transporta, pogoji dobave, lega kraja, tok blaga, identifikacijska št. za DDV poročevalske enote (tudi fizične osebe) ali tretje osebe-deklaranta in partnerja, EORI številka (tudi za fizične osebe), carinski postopek in drugi izbrani podatki iz enotne upravne listine (EUL), davčne blagajne in vezane knjige računov.	v mesecu za predprejšnji mesec. Administrativni viri: FURS (obračun davka na dodano vrednost in podatki iz sistema VIES) do 15. v mesecu za predprejšnji mesec, FURS (davčno potrjeni računi) do 15. v mesecu za prejšnji mesec, FURS (EUL – izbor podatkov iz carinskih deklaracij), do 25. v mesecu za prejšnji mesec, FURS (podatki enotnega dovoljenja za poenostavljene postopke), do 20. v mesecu za prejšnji mesec, AJPES (PRS) – tekoče prevzemanje, sistemski operaterji za plin in elektriko do 20. v mesecu. Statistični viri: SPRS, DAK, SPR-RSP.
--	---

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.02 Plačilna bilanca spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljajna	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	12	Ekonomski odnosi s tujino							
BS	12.02	Plačilna bilanca	Prikaz podatkov o transakcijah med rezidenti in nerezidenti.	Podatki za izračun sistematičnega prikaza podatkov o transakcijah med rezidenti in nerezidenti v določenem obdobju	Administrativni viri: AJPES (letna poročila do 30.04. vsako leto), FURS (podatki DDV do 20. v mesecu za predzadnji mesec), KDD (prvi dan v mesecu za zadnji mesec), AKOS (podatki mobilnih operaterjev zadnji dan meseca za predhodni mesec), MF (transferi do 20. v mesecu za predhodni mesec). Statistični viri: SPRS in SPR-RSP.	Obvezno	Mesec	Mesečna	2 meseca po obdobju opazovanja

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.03 Neposredne naložbe s tujino glede na smer naložbe spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	12	Ekonomski odnosi s tujino							
BS	12.03	Neposredne naložbe s tujino glede na smer naložbe	Prikaz podatkov o transakcijah in stanjih neposrednih naložb v tujini in tujih neposrednih naložb v Sloveniji po državah in dejavnostih, prikaz podatkov o globalizaciji.	Podatki o transakcijah in stanjih za razčlenitev neposrednih naložb v tujini in tujih neposrednih naložb v Sloveniji razcepljeno po državah in dejavnostih. Podatki raziskovalno-razvojne dejavnosti pri izvajalcih.	Administrativni viri: AJPES (letna poročila do 30.04. vsako leto), FURS (podatki DDV do 20. v mesecu za predzadnji mesec). Statistični viri: Poslovanje poslovnih subjektov s tujino (poročila SN, KRĐ), R-RD-IZV, SPRS in SPR-RSP.	Obvezno	Prejšnje leto	Letna	6 mesecev po obdobju opazovanja.

»

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.04 Bruto zunanji dolg spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	12	Ekonomski odnosi s tujino							
BSS	12.04	Bruto zunanji dolg	Prikaz agregatov o dolžniških imetjih in obveznostih do tujine,	Podatki o dolžniških imetjih in obveznostih do tujine.	Administrativni viri: AJPES (letna poročila do 30.04. vsako leto), FURS (podatki DDV do 20. v mesecu za predzadnji mesec), KDD (prvi dan v mesecu za zadnji mesec). Statistični viri: Poslovanje poslovnih subjektov s tujino (poročila BST, KRĐ, SN), VRP, SPRS in SPR-RSP.	Obvezno	Mesec	Mesečna	2 meseca po obdobju opazovanja

»

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.05 Stanje mednarodnih naložb spremeni tako, da se glasi:

»

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	12	Ekonomski odnosi s tujino						
BS	12.05	Stanje mednarodnih naložb	Prikaz podatkov o stanju imetij in obveznostih do nerezidentov.	Podatki za izračun stanja imetij in obveznosti do tujine.	Administrativni viri: AJPES (letna poročila do 30.04. vsako leto), FURS (podatki DDV do 20. v mesecu za predzadnji mesec), KDD (prvi dan v mesecu za zadnji mesec). Statistični viri: Poslovanje poslovnih subjektov s tujino (poročila BST, KRĐ, SN), VRP, SPRS in SPR-RSP.	Obvezno	Četrtna	3 mesece po obdobju opazovanja

«

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.06 Zunanja povezana podjetja spremeni tako, da se glasi:

»

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	12	Ekonomski odnosi s tujino						
BS	12.06	Zunanja povezana podjetja	Zagotavljanje kazalnikov poslovanja podjetij v tujini, ki so pod nadzorom slovenskih podjetij, prikaz podatkov o globalizaciji.	Podatki za izračun nekaterih kazalnikov poslovanja podjetij v tujini, ki so pod nadzorom slovenskih podjetij.	Statistični viri: Poslovanje poslovnih subjektov s tujino (poročila SN), SPRS in SPR-RSP.	n.s.	Predprejšnje leto	2 leti po obdobju opazovanja

«

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.08 Mednarodna trgovina s storitvami spremeni tako, da se glasi:

»

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	12	Ekonomski odnosi s tujino						
BS	12.08	Mednarodna trgovina s storitvami	Razčlenitev podatkov o izvozu in uvozu storitev in partnerskih državah.	Podatki za izračun razčlenitve po vrstah storitev in partnerskih državah partnericah. Podatki DDV do 20. v mesecu za predzadnji mesec). Statistični viri (R-RD-IZV), SPRS in SPR-RSP.	Administrativni viri: AJPES (letna poročila do 30.04. vsako leto), FURS (podatki DDV do 20. v mesecu za predzadnji mesec). Statistični viri (R-RD-IZV), SPRS in SPR-RSP.	Obvezno	Tekoče leto	9 mesecev po obdobju opazovanja

«

V poglavju 12 Ekonomski odnosi s tujino se raziskovanje pod zaporedno številko 12.09 Poslovanje poslovnih subjektov s tujino spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	12	Ekonomski odnosi s tujino						
BS	12.09	Poslovanje poslovnih subjektov s tujino	Priprava agregatov za posamezne produkte statistike ekonomskih odnosov s tujino.	Poslovne terjatve/ obveznosti in finančne naložbe/obveznostih storitvena menjava in del blagovne menjave, ter tekoči/kapitalski transferi z nerezidenti (BST), neposredne kapitalske naložbe med rezidenti in nerezidenti (SN, SN-T), podatki o plačilih (prilivi/ odlihi), ki jih banke in hranilnice opravijo zase in za stranke v odnosu s tujino.	Izbrana podjetja do 20. v mesecu za predhodni mesec (KRD in BST mesečno poročilo). Banke in podjetja (nad 2 mio bilančne vsote) do 20. v mesecu za predhodni mesec (SN-T mesečno poročilo); do 20. 4. za predhodno leto (SN letno poročilo). Administrativni viri: FURS (obrazca DDV-O in RP-O), AJPES (letna poročila), do 30. 4. Banke in hranilnice, ki opravljajo plačilni promet s tujino do 10. delovnega dne za podatke predhodnega meseca. Statistični viri: SPRS in SPR-RSP.	Obvezno	Mesec, tekoče leto	Podatki se ne objavijo, so vir za statistike ekonomskih odnosov s tujino.

V poglavju 13 Raziskovanje in razvoj, znanost in tehnologija se raziskovanje pod zaporedno številko 13.02 Raziskovalno-razvojna dejavnost pri izvajalcih spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	13	Raziskovanje in razvoj, znanost in tehnologija						
SURS	13.02	Raziskovalno-razvojna dejavnost pri izvajalcih R-RD-IZV	Prikaz stanja na področju RRD v vseh sektorjih izvajanja RRD.	Vprašalnik R-RD-IZV: podatki o osebu v RRD: spol, poklic, stopnja izobrazbe, starostna skupina, državljanstvo; podatki o raziskovalnih delih/projektih in bruto izdatkih za RRD: viri financiranja, vrsta porabe, dejavnost izvajalcev RRD, področje raziskav in	Poslovni subjekti, ki se ukvarjajo z izvajanjem RRD, do 12.6. Administrativni viri: FURS (DDPO), do 15.7., MF (prejemniki državne pomoči za RR), do 30. 5., ARRS (Evidenca izvajalcev raziskovalne in razvojne dejavnosti, Register zasebnih raziskovalcev), do 30. 4., AJPES (PRS,	Obvezno	Prejšnje leto	5. 11. 2020

					razvoja, vrsta raziskovanja, dejavnost projekta; kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika. Administrativni/statistični viri: podatki o podjetjih, ki so imela notranji RRD, število zaposlenih.	zaključni računi). Statistični viri.				
--	--	--	--	--	--	--------------------------------------	--	--	--	--

V poglavju 14 Rudarstvo in predelovalne dejavnosti se raziskovanje pod zaporedno številko 14.02 Prihodek od prodaje in vrednosti zalog v industriji spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	14	Rudarstvo in predelovalne dejavnosti						
SURS	14.02	Prihodek od prodaje in vrednosti zalog v industriji IND-PN/M	Mesečno spremljanje industrijske proizvodnje, prihodka od prodaje in zaloga v industrijskih podjetjih na območju Slovenije.	Vprašalnik IND-PN/M: Podatki o prihodu od prodaje z domačega in tujega trga (Evro/ne Evro območje) ter vrednosti zaloga, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika. Administrativni vir: obračun davka na dodano vrednost.	Izbrani poslovni subjekti oziroma deli poslovnih subjektov, ki se ukvarjajo z industrijsko dejavnostjo, do 20. v mesecu. Administrativni vir: FURS (obračun davka na dodano vrednost, obr. DDV-O), do 15. v mesecu za predprejšnji mesec.	Obvezno	Mesečna	40 dni po obdobju opazovanja

V poglavju 15 Energetika se raziskovanje pod zaporedno številko 15.10 Poraba energije, goriv in izbranih naftnih proizvodov spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	15	Energetika						
SURS	15.10	Poraba energije, goriv in izbranih naftnih proizvodov E-PE/L	Prikaz podatkov o porabi posameznih energentov v sektorjih A do F po SKD 2008.	Vprašalnik E-PE/L: Podatki o porabi električne in toplotne energije, goriv in izbranih naftnih proizvodih, razdeljenih po namenu uporabe, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika.	Izbrani poslovni subjekti s področja A do F po SKD 2008, do 1.7.	Obvezno	Letna	17. 9. 2020

V poglavju 16 Gradbeništvo se raziskovanje pod zaporedno številko 16.01 Vrednost opravljenih gradbenih del spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	16	Gradbeništvo							
SURS	16.01	Vrednost opravljenih gradbenih del GRAD/L	Letni prikaz vrednosti opravljenih gradbenih del na objektih in vrednosti organiziranja izvedbe stavbnih projektov.	Vprašalnik GRAD/L: Vrednost opravljenih gradbenih del skupaj in vrednost specializiranih gradbenih del po investitorju, vrsti gradbenih del in klasifikaciji vrst objektov (CC-SI), kontakti podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika.	Izbrani poslovni subjekti oziroma deli poslovnih subjektov in tuje podružnice, ki izvajajo gradbena dela, do 8.6.	Obvezno	Prejšnje leto	Letna	29. 9. 2020

V poglavju 16 Gradbeništvo se raziskovanje pod zaporedno številko 16.02 Gradbena dejavnost in nova naročila spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	16	Gradbeništvo							
SURS	16.02	Gradbena dejavnost in nova naročila GRAD/M	Prikaz gibanja gradbene dejavnosti in novih naročil.	Vprašalnik GRAD/M in vprašalnik GRAD-SGD: Podatki o vrednosti opravljenih gradbenih del in storitev organizacije izvedbe stavbnih projektov ter pogodb in drugih oblik naročil, kontakti podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika.	Izbrani poslovni subjekti oziroma deli poslovnih subjektov, ki izvajajo gradbena dela, do 20. v mesecu.	Obvezno	Mesec	Mesečna	45 dni po obdobju opazovanja

V poglavju 17 Trgovina in druge storitve se raziskovanje pod zaporedno številko 17.01 Trgovina spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja	
	17	Trgovina in druge storitve						
SURS	17.01	Trgovina TRG/L	Prikaz prihodka od prodaje podjetij v dejavnosti trgovine (s poudarkom na razdelitvi prihodka po blagovnih skupinah).	Vprašalnik TRG/L: Podatki o prihodu od prodaje blaga in materiala po blagovnih skupinah in vrstah kupcev v trgovini na drobno in na debelo, podatki o prihodu od posredništva pri prodaji blaga, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika.	Izbrani poslovni subjekti, ki se ukvarjajo s trgovinsko dejavnostjo, do 5.5.	Obvezno	Prejšnje leto	Letna 18. 9. 2020

V poglavju 17 Trgovina in druge storitve se raziskovanje pod zaporedno številko 17.02 Trgovina na debelo spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja	
	17	Trgovina in druge storitve						
SURS	17.02	Trgovina na debelo TRG-D/M	Prikaz gibanja poslovanja v trgovini na debelo in posredništvu.	Vprašalnik TRG-D/M: Podatki o prihodu od prodaje, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika. Administrativni vir: DDV-O, davčne blagajne in vezane knjige računov.	Izbrani poslovni subjekti, ki se ukvarjajo z dejavnostjo trgovine na debelo in posredništva, do 8. v mesecu. Administrativni vir: FURS (obračun davka na dodano vrednost), do 15. v mesecu za predprejšnji mesec, FURS (davčno potrjeni računi) do 15. v mesecu za prejšnji mesec.	Obvezno	Mesec	60 dni po obdobju opazovanja

V poglavju 17 Trgovina in druge storitve se raziskovanje pod zaporedno številko 17.03 Trgovina na drobno, trgovina z motornimi vozili in popravila motornih vozil spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	17	Trgovina in druge storitve						
SURS	17.03	Trgovina na drobno, trgovina z motornimi vozili in popravila motornih vozil TRG/M	Prikaz gibanja poslovanja trgovine na drobno, trgovine z motornimi vozili in popravil motornih vozil.	Vprašalnik TRG-M: Podatki o prihodu od prodaje, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika. Administrativni vir: obrazec DDV-O, davčne blagajne in vezane knjige računov.	Izbrani poslovni subjekti, ki se ukvarjajo z dejavnostjo trgovine na drobno, trgovine z motornimi vozili in popravili motornih vozil, do 8. v mesecu. Administrativni vir: FURS (obračun davka na dodano vrednost, obr. DDV-O), do 15. v mesecu za predprejšnji mesec, FURS (davčno potrjeni računi) do 15. v mesecu za prejšnji mesec.	Obvezno	Mesečna	31 dni po obdobju opazovanja

V poglavju 17 Trgovina in druge storitve se raziskovanje pod zaporedno številko 17.04 Poslovne in druge storitvene dejavnosti spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri			Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja		
	17	Trgovina in druge storitve						
SURS	17.04	Poslovne in druge storitvene dejavnosti STOR/M	Prikaz gibanja prihodka v poslovnih in drugih storitvenih dejavnostih.	Vprašalnik STOR/M: Podatki o prihodu od prodaje, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika. Administrativni vir: obrazec DDV-O, davčne blagajne in vezane knjige računov.	Izbrani poslovni subjekti, ki se ukvarjajo s storitvenimi dejavnostmi, do 20. v mesecu. Administrativni vir: FURS (obračun davka na dodano vrednost, obr. DDV-O), do 15. v mesecu za predprejšnji mesec, FURS (davčno potrjeni računi) do 15. v mesecu za prejšnji mesec.	Obvezno	Mesečna	60 dni po obdobju opazovanja

V poglavju 19 Turizem se raziskovanje pod zaporedno številko 19.06 Tuji potniki spremeni tako, da se glasi:

»

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	19	Turizem							
SURS	19.06	Tuji potniki TU-POTNIKI	Prikaz osnovnih podatkov o tujih potnikih, o značilnostih njihovega prihoda in obiska Slovenije ter o njihovih izdatkih.	Vprašalnik TU-POTNIKI: podatki o značilnostih prihoda tujega potnika (po državah prebivališča) v Slovenijo (glavni razlog, način prihoda); izdatki, ki so jih imeli med obiskom Slovenije (tudi struktura potrošnje); uporaba mobilnega telefona v Sloveniji, sodelovanje v raziskovanju. Administrativni/statistični viri: podatki o prometu vozil iz avtomatskega štetja prometa (števno mesto, datum štetja časovni interval štetja, vrsta vozila glede na vstop/izstop). Število potniških vozil po vrstah in število potnikov preko cestnih mejnih prehodov na meji s Hrvaško.	Naključno izbrani tuji potniki na izbranih mejnih prehodih oziroma lokacijah v bližini nekdanjih mejnih prehodov (v izbranih sezonah 1. 7. –31. 8. 2020, 1. 9. –31. 10. 2020, 1. 12. 2020–31. 1. 2021 in 1. 4. –31. 5. 2021). Administrativni vir: MZI (DRSI), do 15. v mesecu za pretekli mesec. Statistični vir: TR-MEJ/M.	Prostovoljno za tuje potnike, obvezno za administrativni vir.	1. 7. –31. 8. 2020, 1. 9. –31. 10. 2020, 1. 12. 2020–31. 1. 2021, 1. 4. –31. 5. 2021	Večletna.	September 2021.

«

V poglavju 22 Okolje se raziskovanje pod zaporedno številko 22.13 Javna kanalizacija spremeni tako, da se glasi:

»

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljavanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	22	Okolje							
SURS	22.13	Javna kanalizacija VOD-K	Prikaz podatkov o prečiščenosti in neprečiščenosti odpadnih vod iz kanalizacijskih sistemov.	Spremljanje odpadnih vod po viru onesnaževanja, po stopnjah čiščenja, po mestu izpusta ter podatkov o kanalizaciji (dolžina omrežja, vrsta sistema, število priključkov)	Administrativni vir: MOP (baza IJSVO), do 31. 7.	Obvezno	Prejšnje leto	Letna	15. 9. 2020

«

V poglavju 22 Okolje se raziskovanje pod zaporedno številko 22.15 Izdatki za varstvo okolja spremeni tako, da se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Periodika objavljajanja	Prva objava
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja		
	22	Okolje							
SURS	22.15	Izdatki za varstvo okolja OKI	Prikaz podatkov o okoljskih izdatkih po panogah dejavnosti in po namenu.	Vprašalnik OKI: Podatki o investicijah, tekočih izdatkih za varstvo okolja in prihodkih od aktivnosti v zvezi z varstvom okolja po panogah dejavnosti investitorja in okoljskih namenih, kontaktni podatki osebe, ki izpolnjuje vprašalnik, čas, potreben za izpolnjevanje vprašalnika.	Izbrane pravne osebe (01 – 99 po SKD 2008), do 17.7.	Obvezno	Prejšnje leto	Letna	11. 1. 2021

V Kazalu Priloge 2 »Razvojni del« se za poglavjem R.09 Zdravje in socialna varnost, doda novo poglavje R.15 Energetika.

V Prilogi 2 »Razvojni del« se za raziskovanjem pod zaporedno številko R.09.04 Zdravstveno varstvo otrok in mladostnikov doda poglavje R15 Energetika. V to poglavje se doda raziskovanje pod zaporedno številko R15.01 Raba energije v storitvenem sektorju, ki se glasi:

Izvajalec	Zap. št.	Naziv	Namen	Podatkovni viri				Predviden zaključek
				Vsebina	Kdo mora dati podatke in do kdaj	Obveznost poročanja	Obdobje opazovanja	
	R15	Energetika						
SURS	R.15.01	Raba energije v storitvenem sektorju	Preučitev potreb in zahtev ter podatkovnih virov za vzpostavitev spremljanja rabe energije v storitvenem sektorju.	Podatki o rabi energije in goriv v storitvenem sektorju.	Upravitelji administrativnih in drugih virov ter zbirk, ki razpolagajo s podatki o rabi energentov v storitvenem sektorju. Do 30. 6. 2021.	Obvezno	n. s.	2022

Te spremembe in dopolnitve se objavijo v Uradnem listu Republike Slovenije.

Št. 960-285/2020/11
Ljubljana, dne 28. julija 2020
EVA 2020-1522-0021

Tomaž Smrekar
v.d. generalnega direktorja
Statističnega urada
Republike Slovenije

2004. Poročilo o gibanju plač za maj 2020

Na podlagi prvega odstavka 19. člena Zakona o državni statistiki (Uradni list RS, št. 45/95 in 9/01) Statistični urad Republike Slovenije objavlja

**POROČILO
o gibanju plač za maj 2020**

Povprečna mesečna bruto plača na zaposleno osebo v Sloveniji za maj 2020 je znašala 1.892,31 EUR in je bila za 2,3% nižja kot za april 2020.

Povprečna mesečna neto plača na zaposleno osebo v Sloveniji za maj 2020 je znašala 1.244,44 EUR in je bila za 1,7% nižja kot za april 2020.

Povprečna mesečna bruto plača za obdobje januar–maj 2020 je znašala 1.834,62 EUR.

Povprečna mesečna neto plača za obdobje januar–maj 2020 je znašala 1.196,84 EUR.

Povprečna mesečna bruto plača za obdobje marec–maj 2020 je znašala 1.857,53 EUR.

Št. 9611-285/2020/4
Ljubljana, dne 27. julija 2020
EVA 2020-1522-0022

Tomaž Smrekar
v. d. generalnega direktorja
Statističnega urada
Republike Slovenije

OBČINE**HRPELJE - KOZINA****2005. Sklep o potrditvi lokacijske preveritve – individualna odstopanja od prostorskih izvedbenih pogojev za območje parcel št. *172 in 2963/1 k.o. Hrpelje**

Na podlagi 131. člena Zakona o urejanju prostora (Uradni list RS, št. 61/17, v nadaljnjem besedilu ZUrep-2) in 29. člena Statuta Občine Hrpelje - Kozina (Uradni list RS, št. 51/15) je Občinski svet Občine Hrpelje - Kozina na 9. redni seji dne 12. 3. 2020 sprejel

S K L E P**o potrditvi lokacijske preveritve – individualna odstopanja od prostorskih izvedbenih pogojev za območje parcel št. *172 in 2963/1 k.o. Hrpelje****1. člen**

Občinski svet Občine Hrpelje - Kozina je sprejel sklep o potrditvi lokacijske preveritve v EUP HK-30 in HK-50 – odstopanje od prostorsko izvedbenih pogojev določenih z Odlokom o Občinskem prostorskem načrtu Občine Hrpelje - Kozina (Uradni list RS, št. 2/18, 77/19), (v nadaljevanju Odlok o OPN) na zemljiščih parc. št. *172 in 2963/1 k.o. Hrpelje, s katerim se dopusti naslednje individualno odstopanje:

(1) Dovolj se individualno odstopanje od 3. točke, 25. člena (velikost in oblika parcele namenjene gradnji), in sicer tako, da se spremeni:

– Iz »Stavba se lahko nahaja samo v eni enoti urejanja« v »Stavba se lahko nahaja v dveh enotah urejanja«.

(2) Dovolj se individualno odstopanje v 13. členu (dopustni objekti in dejavnosti po območjih namenske rabe), in sicer tako, da se doda dopustni objekt in dejavnost v točki 2. SSe – območja stanovanjske prostostoječe gradnje pretežno enodružinskih hiš in v točki 20. PC – površine cest:

– 12112 – Gostilne, restavracije in točilnice.

2. člen

Sklep preneha veljati dve leti po izdaji, če investitor ne vloži popolne vloge za pridobitev gradbenega dovoljenja ali predodločbe ali s potekom veljavnosti na njegovi podlagi izdane predodločbe ali gradbenega dovoljenja.

3. člen

Ta sklep se objavi v Uradnem listu Republike Slovenije in začne veljati naslednji dan po objavi.

Št. 350-14/2020-13
Hrpelje, dne 12. marca 2020

Županja
Občine Hrpelje - Kozina
Saša Likavec Svetelšek

VSEBINA

VLADA

2000. Uredba o spremembah in dopolnitvah Uredbe o namenitvi dela dohodnine za donacije 4423
2001. Odlok o spremembi in dopolnitvi Odloka o določitvi seznama blaga za spopadanje s posledicami epidemije COVID-19, ki je začasno oproščeno uvoznih dajatev in plačila davka na dodano vrednost pri uvozu 4425

MINISTRSTVA

2002. Pravilnik o spremembah in dopolnitvah Pravilnika o izvajanju Zakona o davčnem postopku 4426

DRUGI DRŽAVNI ORGANI IN ORGANIZACIJE

2003. Spremembe in dopolnitve Letnega programa statističnih raziskovanj za 2020 (velja od 1. 1. 2020 do 31. 12. 2020) 4447
2004. Poročilo o gibanju plač za maj 2020 4469

OBČINE

HRPELJE - KOZINA

2005. Sklep o potrditvi lokacijske preveritve – individualna odstopanja od prostorskih izvedbenih pogojev za območje parcel št. *172 in 2963/1 k.o. Hrpelje 4469

